

Еидіоев Гәврил Шәлмүевич

СӘС ДОҒЫОJ КАВКАЗ



На добрые поздравления с днем рождения
от имени озарской художницы
от автора Убогову
Батыр

4.02.2020



Гэврил кук Шэлмү Ханукој Едиджо

СЭС ДОҒЬОЈ КАВКАЗ



НЕТАНИЯ 2014

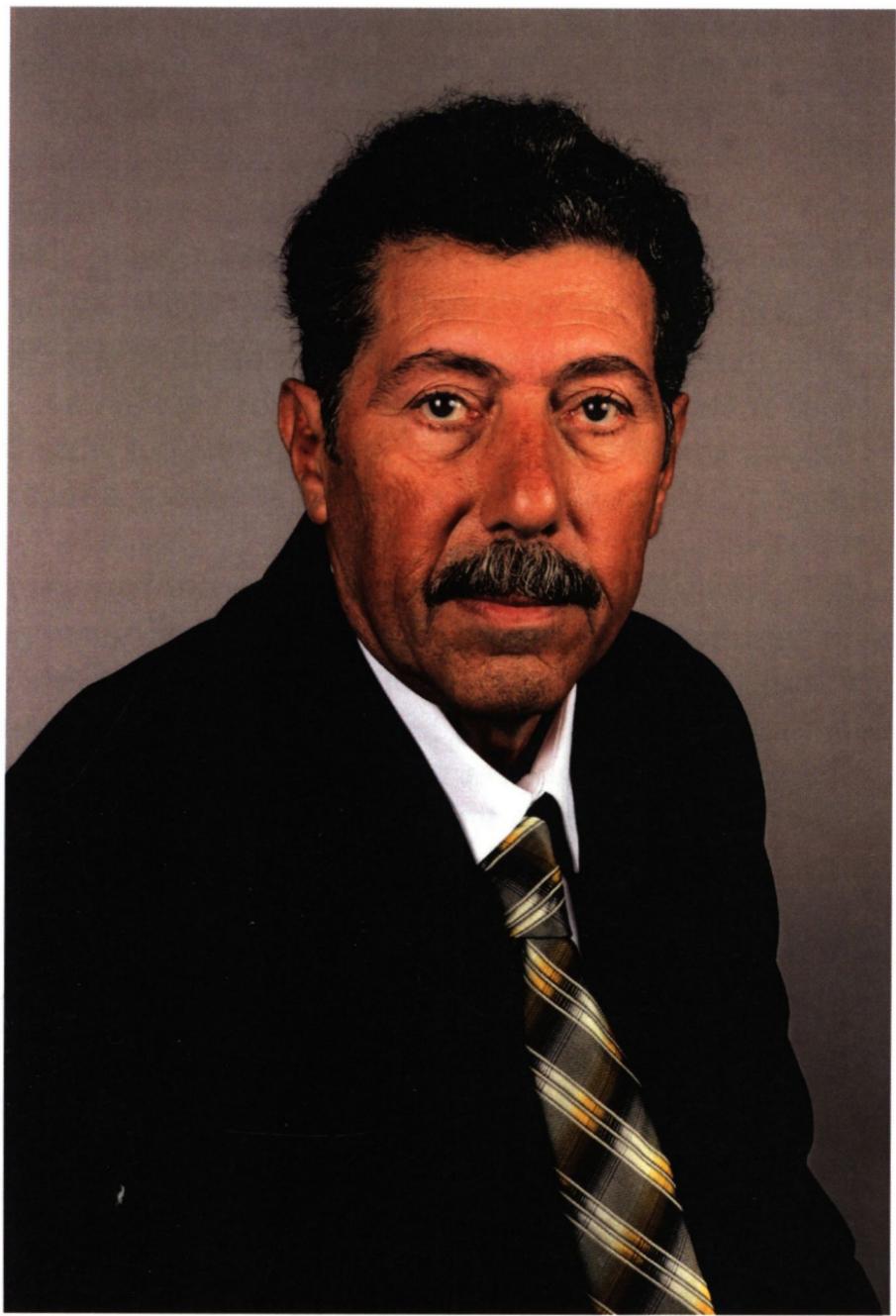
**Едидъёев Гаврил Шалмиевич
Телефон: 052-8833254**

Едидъёев Г.

Сәс доғһој Кавказ (Голос Кавказских гор) / Едидъёев Гаврил; [дизайн Э.Алиев] – Израиль: издательский дом «Мирвори», 2014. – 194 с.: ил.

Сәс доғһој Кавказ (Голос Кавказских гор) – сборник стихов на джуури и азербайджанском языке. Это первая книга выходца из Красной слободы азербайджанской Кубы поэта Едидъёева Гаврила. Проживая сегодня в израильском городе Ор Акива, он не забывает родной Азербайджан, где родился и вырос, пишет о своём народе, ностальгии по просторам Кавказа, затрагивает философские темы и извечные вопросы бытия.

© Издательский дом «Мирвори», 2014
© Едидъёев Г. 2014



Гэврил Едиджоев

ӘЗ НҰВҮСТӘГОР

Һәзизә хундәгорһо, әри һәммәшму ҹун соғи, вә дуразә һұмүр хостәнүм, әзу оффурәгор һилом, вә жә кәм әз товнәј нұвүстәгор әдәм ихтилот воровундә.

Гәврил күк Шәлму Ханукој Іәдиджо чум вокунди ә һилом ә 1947 сал ә Ғубә ғырмизи ғәсәбә ә дөвләт Азәрбајҹан.

Әз һәјили Гәврил сурәтһо кәшире ә рәћи сәниһәт сурәткәши пој доноңа. Үрә әвүр рачә һовоһој, мәјзәрһо вишәһој, доғһо никәрәһој, боғһој Ғүбә аммбар хош оморәмбу.

Гәврил әз һәјили, һәвәс сурәт кәши дебирәји гиро, у сәниһәтә ә һәвәсово ә мәтләб овурдәнбу. Вә ә сәркәтон, коғоз, кәширәнбу.

Сурәткәшире у, һә әз сәри хұштә, кәшире-кәшире, рәћиһојүрә вомухтәбу. Ә сурәткәширово јон-јонә, ә әдәбијатово аммбар хундәји гиро, шоирирәш һәвәс бирәји, сәргүрди јовош-јовош нұвүстә.

Ә нұвүстәһој Гәврил, хәлғ хұштәре, вә Ватан хұштәре, вә зиндәгуни хәлғ хұштәре, ичиро сәниһәтхорово, һәми сурәткәши, һәми шоирирово, гузгирә хуно бурбунди.

Ә гәд зиндәгуни һұмүр хұштә у кор сохти ћәјкәлтараши ә ғәд ватан хұштә мосуво кори сәнићетә сохти.

Әри китоб хұштәрә вәдәшәндә хәржіорә һә хұштәнијү кәшири. Ә чәнд гәрәкијә ҹигәһо Гәврил хоиш сохти әри кумәки китобһорә вәдәшәндә, әңчәғ әз јәкиш кумәки нә омори. Нә биригәш соғ гәрдо уһо.

Әри һәммәшү ҹун соғи дураза һұмүр, вә хубә рузһо хостәнүм.

Соғбошит.

һұрмәтлүjә хундәгөрһо ә әлифбоj хәлf иму, бәһзи буқвәһо дәрики, уһорә әри варасирәji, чутам биjo хунда бијовгә, әдәм нұвұста.

Мосолон буквә hh – сәс дорәни ичиро – hi.
hh – һово, Овроном, овһо, сурһо, гүлһо, салһо, дурһо, дәрдһо.

Мосолон буквә һһ – сәс дорәни ичиро – һи.
һһ – һилом, һовур, һәрмәһ, һәмә, һәмәл, һовун, һејвон.

Мосолон буквә ћћ – сәс дорәни ичиро – ћә.
ћћ – ћәнг, ћәсәл, ћохом, ћово, ћисоб, сәбәћ, Нұвәћ, дұвәћ, ҹәћ.

Мосолон буквə Ff – сəс дорəни ичиро – Fи.

Ff – мəфбун, fəмлү, фəfir, сəнfi, fул, билоf, fобуf, бoф, fəjмоf, nəчoф, fəfəj.

Мосолон буквə Jj – сəс дорəни ичиро – Jи.

Jj – Jаралү, юфо, юш, ниijəт, соjил, həjил, юjил, хoим.

Мосолон буквə Yy – сəс дорəни ичиро – Yγ.

Yγ – дүltү, хунтү, чунтү, сəстү, гүлгүли, сəртү, тү, тумтү.

Мосолон буквə Əə – сəс дорəни ичиро – Əə.

Əə – Əсəф, nəфəс, dəс, сəс, kəс, kəм, dəм, əри, сəhм.

Мосолон буквə Чч – сəс дорəни ичиро – Чи.

Чч – чун, чигəр, чəјрон, чүчə, чəћ, чон, чофо, човоб.

Мосолон буквə Kk – сəс дорəни ə Azərbajchani tolkə.

Kk – җəзəл, ҝүзҝү, ҝүн, ҝəл, ҝет, ҝүл, зənк, ҝəzəр.

Буквə Гг – урусиրə хуноji.

Буквə Өө – сəс дорəни – Өө.

Өө – həвcəлə, kəmhəвcəлə.

Ә софи и буквə ə Azərbajchani хундə оморə.

ШЕЈИРЊО

Дәдәj

Нијәтһој дүлә хуно, билөfho охмиш бирә,
Ә hәр зулмho сухтәји, дәдәj синәмиш бирә.
Ә җофој дәдәj расуho, jә җофош нәс бирә,
Мәрә ә һилом овурдәj, ҹун сухујә дәдәj,
Ишуfә һилом вәхширеj, дүл сухујә дәдәj.

Әз һәjили зуһун вокурдә, ә поj рафтәнүм,
Ә тү дорә fул – fуввотово, fәнәт зәрәнүм.
Мүзд җофоһојтүрә, чутам расунум настанүм.
Мәрә ә сәһәрово доштәj зулм кешә дәдәj,
Чәтини, һәсонти, нә гәштәj, дәрд кешә дәдәj.

Һәjил чү данустә ки, косиби һоширирә,
Әри һәjил бәхширеj ән хубә вәхтһојтүрә.
Бәһзибо fурбу сохтәj, ширинә ховһојтүрә.
Тү әз фәләк руз хостәj, ә дүл гиристәj дәдәj,
Әри һәjил ә hәр дәрдhо, туj поистәj дәдәj.

Тәjtә имурә кәлә сохтә, ә још расундә,
Бәлкә ә чәнд һәзиijjәtһo, ҹунтүрә сухундәj.
Чәнд дурә сәбәhhopә, ә нур чумтуj докоштәj,
Ә чумтуj ә аташә дүлтү, нур сухти дәдәj,
һүмүртүrә ә һүмүрмә, fәриш сохтәj дәдәj.

Јә боғи тү, бәһәрһојү том бирә расирәнгә,
Ә гәрдәнту дөғ бирә, һәрбој һүндүр бирәнгә.
Дәржоһо овһој һилом, әгәр ғизмиш бистогә.
Тоб нидү ә әшф тү, әри һәјил һистиһо дәдәј,
И дәрдһо һәзобһорә, әритү хостиһо дәдәј.

И дүнјоһиши һочизи, кәшигә дәрдһојтүрә,
Әгәр вогордуңдүтгә, у мискинә рузһојтүрә,
Әритү ғурбу мисохтум, у товушә рузһојмәрә.
Фәрзәнд һист, ҹун минү, мұсұху ә дәрдһој дәдәј,
Фәрзәнд һист, һич нисуху, ә һолһо рузһој дәдәј.

Мә ошуғум кук гәрәк, ғәдүр дан фәрзәнд гәрәк,
Ғәдүр дәдәјә бијо тану, һәр дұхтәр һәр кук гәрәк.

Дәрдһојтүрә салһо миданү,
Чофојтүрә рузһо мидану,
Ғәдүртүрә гүлһо мидану.
Дәдәј-дәдәј, һәзизә дәдәј,
Ишүғ чуммә, һәзизә дәдәј.

Чәтиниһо тү кәм нәдирәј,
Мәғбуниһо тү әз сәр сохтәј,
Әри һәјил тү ҹүн сухундәј.
Дәдәј-дәдәј, һәзизә дәдәј,
Һүмүр ҹунмә, һәзизә дәдәј.

Јарај ҹофо ә дәстү вәри,
Дәрд јараһо ә ҹунту зәри,
Ишуғ һәјил ә дүлтү дәри.
Дәдәј-дәдәј, һәзизә дәдәј,
Руз нәдирә, һәзизә дәдәј.

Әз доғһо ту ранг вәгүрдәј,
Сипрә мујә чу зу дәгүрдәј,
Ғәдүртүрә ту һич нәгүрдәј.
Дәдәј-дәдәј, һәзизә дәдәј,
Точ һүмүрмә, һәзизә дәдәј.

Чәнд һәзобһо ә ҹун кәширәј,
Әз дәрд ә дүл ғәмһо дәчириәј.
Әз боғ пири ту гүл нәчириәј.
Дәдәј-дәдәј, һәзизә дәдәј,
Чун сухујә, һәзизә дәдәј.

Јоршоләјим

Чәнд һүмүр чәрх хурди, салһо гирошти,
Әз тү аммбар дур бирәјм, ә Йоршоләјим.
Бобоһо дәрд хурдә, ә дүл гиристи,
Тү бирәј војгәјму, ә Йоршоләјим.

Тү хори бобоһо, одом нән һово,
Тү муној Овроһом, ҹофој нүвәћово.
Ә мәтләб расунди ә нум худорово,
Худојму, тиројму, ә Йоршоләјим.

Чәнғәдә әз мәрдүм ғәзәб винири,
Ә јарај синәjtү, јара дәчири.
Күкһөйтү сәр норут, ғәмһо вәчири,
Доf кәши јарајму, ә Йоршоләјим.

Говләји ә ҹунтү, ғул-ғәнәт шәно,
Һүмүртү мәғбуни, дијә мәвино.
Тәвәсәр дәс худо, ә сәртү муно,
Чорәјму, мунојму, ә Йоршоләјим.

Гәврилә дәрд нисти, түрә шор дирә,
Һүмүртү шор муно, тә һилом дуррә.
Војәрә, војгәрә, хәлf түрә хүррә,
Тү мәлһәм дәрдһојму, ә Йоршоләјим.
Тү бәбәj дәрдһојму, ә Йоршоләјим.

Ә Йоршоләјим

Оморим ә рујтү, рујтүрә виним,
Әз дүли шор бирә, точ түрә гирим,
Һүмүртү гүл дорә, шориһо шиним.
Гүл иму ту мунуш, ә Йоршоләјим.
Точ иму ту мунуш, ә Йоршоләјим.

Исройлә ә мәтләб, ту ҹәһм вәчирап,
Мәғбуни мәрдүмә, ту кәм нәдирәј,
Ту ә рәһ мисвоһо, од һилом бирәј.
Шон иму ту мунуш, ә Йоршоләјим.
Точ иму ту мунуш, ә Йоршоләјим.

Рәһ худој һиломә, ту муно гүрдәј,
Ә мәтләб војгәһо, дузә рәһ бәрдәј,
Әри хәлғту вәгир сәдиғмәнд мундәј.
Мунојму ту мунуш, ә Йоршоләјим.
Точ иму ту мунуш, ә Йоршоләјим.

Jоршоләјим

Оморим рујтүрә дирим,
Ишуғи дүлтүрә виним,
Тәвәсәр точтүрә гирим.
Jоршоләјим, Jоршоләјим,
Точиму тү Jоршоләјим.

Исройлә тү ҹәһм вәчирап,
Мәғбуниһо тү кәм нәдирәј,
Әз һәммә тү зијод бирәј
Jоршоләјим, Jоршоләјим,
Мунојму тү Jоршоләјим.

Ә һилом точирмәнди тү,
Ә дүлһо товушмәнди тү,
Дәс худо муно ә сәр тү.
Jоршоләјим, Jоршоләјим,
Чуниму тү Jоршоләјим.

Нэ омо

Өчөб вараистэ ә мәчлис, чон омо,
Хуб-хубho, султон гүзәлho, гәнә омо.
Шумшадә бујово, ә наз fәмзәрәво,
Jә товушә сибир-тиро, гәнә омо.

Мичәhojy ух, fәләмини fошhojy,
Ә hозор чонho мәрзү, jә дәнишгоhу.
Рач-рачho, точ гүзәлho, маралhoj доfho,
Ә чунмә су вәнгәстә гүл, гәнә омо.

Ловhojy ранг вәгүрди, әз рачә гүлho,
Зијнат дорә ә рујy, у рачә холho.
Чумhojy хумор, мәст бирә дирәгорho,
Ә руј хәндә вәри у гүл, гәнә омо.

У оморә ә мәчлис, Гәврил мәст бисто,
Ә тилсим әшf офтorum, чунә дәрд висто.
Әзу әшf су гүрдүм, мәрә hол нәбисто,
Чунмә мунд hәсрәт, гүл ә мәјилмә нә омо.

Fүбә, 1982 сал

Ә дүхтәр

Чу рач түрә худо дори јаравуш,
Рачи түрә ғәдәр нисти ә дүхтәр.
Ишүф нидү түрә хуно һәр товуш,
Ә дүлһо ту нур вәнгәстә ә дүхтәр.

Точ гүзәлһо ғәншәр гүлһо јарашуф,
Сүлсүләји бәндһој мүjtү сәрмәшуф.
Сәрмәст бирә дирә түрә һәр ошуф,
Чу рач бирәј бују бәстә ә дүхтәр.

Чирјот рачә рујту, ә мәнг ухшәри,
Сәрраст ухи, мичәһојту нәштәри.
Әз рачиту, дүлһо һәсрәт гәштәни,
Ә чунһо ту, сохтәј ғәстә ә дүхтәр.

Нәфәс васал, әвүр гүлһо ә рујту,
Шәһвор һилом, зәнур дорә ә мүjtү.
Чејрон нази, чинор сәмти у бујту,
Тәһәрифиту әдәј гәштә ә дүхтәр.

Fýбә, 1974 сал

Чејрон

Ә һилом кәм нисти, рәчһо ғәдәрсүз,
Әңбәб тов-товуши, у рујту ҹејрон.
И мәскән Ғүбәјму, нисти гүзәлсүз,
Әз зурово, һистүм ә ту мә ћејрон.

Тү рачһој сәрточи, маралһој доғи,
Чејронһој јәjlөfi васалһој боғи.
Дәм-дәмәj хәјоли, сәр пәjlәj соғи,
Чәхнәшмәrә, ә дүл зәрә ту ҹејрон.

Гәвүл ғуши, әдәj гәштә һноволу,
Мәjил мундә, и ҹунмәrә һәрәлү.
Гәврил дәрдлү, ә дәрд әшfi бололу,
Ә ҹунмә ту, сохтаj ғәстә ә ҹејрон.

Ғүбә, 1974 сал

Настанүм

Гүл ҹунмә товуши, ә һилом нур дорә,
Гоһ рујә бәстәни, гоһ кәширә шолә.
У әзмә вирихтә, әричү настанүм.
Әзмә у сәхт рафтә, расирә настанүм.
У әзмә зу рафтә, расирә настанүм.

Нәғарәт:

Дул әдәј дорд дорә, хисирә настанүм,
Ә у ширинә ховһо, расирә настанүм.
Мә и дәрдә чүтам, кәширә настанүм,
Ә у ширинә ховһо, расирә настанүм.

Әрчү әз мә дур бирә, у назлү ҹејрон,
Әзу руз, әзу вәхт, һистүм мә сејрон.
Әшә дәријә дүлмәрә, шәнд у ә сәр јон.
Әji рәһ суختәм мә, рафтә настанүм,
У фикирә әз сәрмә, шәндә настанүм.

Әji фони дүнжоһ, пәнч руз ғиноғим,
Әз ҹун һүмүр рафтәји, рүғән чироғим,
Ә һәр дәрдһо суختәји, һәлбәт синоғим.
Бәлкә и дәрд күшт мәрә, гуфтире настанүм,
Әзи дәрд мә мүмүрүм, хисирә настанүм.

Ећтиборсүз

Мәрә ә бухов дәшәндә, ә дәрд ғәмәво,
Гүлә әз ҹун чиро һишти, ој ећтиборсүз.
Түрә ә ғәд гүлһө доштум, ә чәнд назово,
Ә һүмүрмә ғәзәб кошти, ој ећтиборсүз.

Тү мәрә гоф дори, ә рәћ әшф сәдиғ муним,
Ә дүлмә тү нур вәнгәстә, һиломә дурим.
Дәрд-ғәмә дур шәним, һүмүр әшфә том хурим,
Чу бисто, инсоф һәништи, ој ећтиборсүз.

Мә түрә точ дирүм, әrimә гүл вичүрүм,
Ә рәћту ҹун норум, сухтум, ҹофо кәширүм.
Ә синәјмә доғ кәшири, дәрдһө дәчирум,
Мәрә ә ғәм доғи вәништи, ој ећтиборсүз.

Тә сәбәћ ә дәрд әшф сухтә ховсүз мә мундәм,
Шәвһө әритү дүлмәрә, чироғ сухундәм.
Әз нур сухтә дүлмә, әритү күрпи дәшәндәм,
Тү нур чироғмәрә күшти, ој ећтиборсүз.

Бура-бура әј бијбофо, дијә мовогошт,
Гәврил ә аташһө сухт, дүлтү һәвогошт.
Мивини ҹәзон зулмһојтүш, ә рујтү вогошт,
Мидај дәртү ә ғәм докощти, ој ећтиборсүз.

Ғубә, 1985 сал

Дүлмә

Чәнғәдә ә һүмүрмә, һәзобһо ғәст сохт,
Кәшири һәр һәзобә, тү сәнғә дүлмә.
Гүјгә зулмһој һиломә, әrimә раст сохт,
Мунди ә ышын һәзобһо, јозуғә дүлмә.

Дәшәндүм ә аташһо, сухундум түрә,
Аммбари һәзобә, тү кәшири дүлмә.
Нә хисирәј тә сәбәһ, өфүндүм түрә,
Боғолүни, сәдиғи, кошири дүлмә.

Тү кәшире шәләрә, ки микәшү ки,
Ә туфон, ә воруш, һәрмәһ бирәј әrimә.
Ә тү гүрдә һәзобһо, тоб нидү јәкиш,
Оммон-оммон ноб гуji, пир бирәм дүлмә.

Һәзизимә шин ә дүл, дәрдмәрә дан ә дүл,
Ә шориһо шор бирә, әз дүли хәнд ә дүл.

2013 сал

Әри шориһо

Имишәв шори дә, нұғә гүлһорә,
Ә мирод расуним, хостәј дүлһорә.
Шориһо нур дорә, дүлһо шор бирә,
Хојим рачә һұмүр хубә рузһорә.

Һәр војгәj дүл иму, мәтләбһојмуни,
Нур ишуг ҹун иму, фәрзәндһојмуни.
Никә бәхш гистмәти, човонһојмуни,
Jaравуш руз иму, шориһојмуни.

Ә һилом точирмәнд, одлу гәрдошиit,
Ә јеки меһрибон, салһо дурошиit.
Әз дүли шор бирә, бала виношиit,
Шор сохит һәмишә, војгәj дүлһорә.

Точ гүрдә ниijәtһo, муно дәdәjһo,
Нур ишуг чум иму, вино шориһo.
Ә мирод ә мәтләб, расо субоjһo,
Jaравуш руз иму, гәрдо шориһo.

2 нојабр 2014 сал

Түни

Гүлھојмә хүшк бирә, сүпәнч бистогә,
Тәвәсәр гүл дүһо, васалмә түни.
Һәсрәти ә چунмә, һәзоб зулм дөгәш,
Ә бүлдүр наз дүһо, боғчәјмә түни.

Омунмә бурригә әз руј һиломмә,
Әримә дүлвәбәр гумунмә түни.
Кәшигә зулмәти пәрдә ә چуммә,
Нур дүһо товушмә, мәнгһојмә түни.

Фәләк ғәм доғи, кәшигә ә сәрмә,
Чироји дәрд бирә, мундгә ә ғәстмә.
И چунмә су гүрдә сухтгә ә сујмә,
Мәрә һұмүр дүһо мәтләбмә түни.

Һәсрәти, ғәриби, сухундгәш мәрә,
Түсүзи ә чилид, чарундгәш мәрә.
Ғәмлүнүм и дәрді, хүрд сохтгәш мәрә,
Һиломмә, имидмә, һұмүрмә түни.

Тәргуми

Пул

Мәчлис парчоһорә һәр дәвр, вәгир сохтәниһо пули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.
Инсонјәтире ә зулмәти, вәһищтәниһо пули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.

Һисти фәрзәнд, дәдәјә хокбәсәр сохтәниһо пули,
Бирорә ә бирор сәбәб, мүһточ һищтәниһо пули.
Бәбә ә ғәзәб күк, сәбәб, ғурбу бирәниһо пули.
Инсонјәтире ә зулмәти, дәшәндәниһо пули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.

Пулсүзи, һиломју торик, һәр инсонә зулмһо дорә.
Пулсүзи, фирәһә һилом, ә чумһоју тәңг оморә.
Пулсүзи, севкилийрә, ә үзкәһо гиров норә.
Виниш ғувватә, һиломә ә пучи бәрдәниһо пули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.

Гәврил, ту нүвүстүгәш әри пул, нүвүсдәт достон.
Пулсүзи, инсонә дәрд, ғәм дорә, нәс мундә вичдон.
Пулсүзи, мүрдәјини, рузју сијәһ, нист урә имкон.
Шәһитурә хуно ә илуг һилом, сәһм мундиһо пули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.

Синәмиш сохтүм, һәчи дирүм нәвс тәмәһ ә чибмәдә.
Гоһум бирор, холу ләлә, сәс овозһо ә чибмәдә.
Јә һүнәрәш јә мәрдирәш, гуфтиргорһо ә чибмәдә.
Кор дуз сохтә ә зүһун дә, шәвһо рузһо ә чибмәдә.
Гәврил ә тилсим фикирһо, бухов мундиһо ғули,
Јә әvvәл јә имоһојиш, дәврон сохтәниһо пули.

Әричүбу ә һилом, омори инсон

Чәнғәдә мә гәштүм, сурлү дүнжөрә,
Ә тилсим һәзобһо, дирүм җунһорә.
И дүлмә ғәм бисто, дирә дәрдһорә,
Ә ғопуј зулмәти, бәстәј дүлһорә.

Воист мәрә пүрсүм, әз офуррәгор,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.
Ә һәзоб зулмәти, бимори инсон,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.

Чәнд хори, чәнд ҹигә, иму һә гәштим,
Ә воруш тар бирә, ә аташһо сухтим.
Әз Одом, нән һово, иму нум мундим,
Ә дәрдһо һәзобһо, синә докоштим.

Әз амбар дәрд дирә, вонори инсон,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.
Ә һәзоб зулмәти, бимори инсон,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.

Ә фикир хубә руз, гәштүм ә боғчә,
Чәнғәдә сур һилом, дәри ә бухчә.
Әз түнүр зулмәти, руз нисти динчә,
Ә синоғ һәр зулмһо, дәрим ә пәнчә.

Косиби, һошири, ғүмори инсон,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.
Ә һәзоб зулмәти, бимори инсон,
Әричүбу ә һилом, омори инсон.

Дүл дәдәј

Хәзол вәхти бу, һовоһо хиник,
Шәвһөј воруши, һилом бу торик.
Јә дәдәј бу сәдиғ, ҷофокәш тәмиз,
Доштәбу јә куклә, әз һәрчү һәзиз.
Әз әшф јә духтәр, кук бири сәрсон,
Әшф гәвүлжү хәрәбә, бири у инсон.
Јә руз раст омо, гәдә ә духтәр,
Вокунд дүл хүштәрә, ундә ә духтәр.
Мугу, әј сурәт, хостәнүм түрә,
Түсүз и һиломә, настанүм дирә?
Духтәр мугу әгәр, мәрә хостәни,
Ә миродту раси, түрә воистәни?
Ә әшф тү һисти, мәрә боворим,
Әнчәф дүл дәдәјә, әримә мијори?
И ҷоһобә шинрә, лов гәдә паруст,
һилом ә сәр дүлжү, лап вачаруст!
Бәғдә кур пәшму, әзунчо вогошт,
Раси у ә хунә, дүлжү нә вогошт.
Вини хисири, у дәдәј мәндә,
һиломжү сүпәнч, у фәғир бәндә.
Нәдо у фәғирә, јә мисғол омун,
Кәши хәнчәлә, тији бисто хун.
Боғријүрә пара сохт, дүлжүрә вәгүрд,
Хурдә ширһөј дәдәјә, у ә гуш нә гүрд.
Арзуһөј дәдәјә, ә дүлжү дәһишт,
Әз һилом инсофи, јә мисғол нәһишт.
Һашдануст мәтләбҗү, ә чигә омо,
Ә војгәј гәвүлжү, ишуғ диромо.

Ә тараф дұхтәр, сәргүрд у рафтә,
И дәрдә ә у гүл, әри расундә.
Һә бирдән поjоjы, ә жәки вохурд,
Офто ә сәр сәнfho, һилому чәрх хурд,
Вохурдәбу сәхт, хәләф چун дәдәj,
Ә зуһун омо, бирдән дүл дәдәj,
Мугу балаjmә, сәхтми вохурди?
Әхи fурбунты дәдәj, тәһәди соxти.
Мугу кош у сәnflә, ә дүлмә мохурд,
Jә мисfол fәdәri, ә ту ни вохурд.
Вәхүшт јовош-јовош, гәдә ә сәр поj,
Моч соxт u дүлә, кәши u ох воj.
Гиристә-гиристә, ә дәсjу дүл дәдәj,
Ә ки дұхтәр раси, динимун дәдәj.
Мугу әj залум, мә дәдәjә күштүм,
Чунjүрә висторә, дүлjүрә овурдум.
Мугу әj залум, хостәнүм түрә,
Әритү овурдәм, мә дүл дәдәjә.
Дұхтәр мугу, ә залум, чуни и биинтибор,
Ә ту мисfол гәдәр, һистими ehtiбор?
Һич дәдәj хүштәрә, мүкүшүми инсон,
Нәмәрдиш бистогә, нигүрү ичиро кор.
Мугу, ту сәбәh, ә әшf екигә офтөрә,
Дүлмәрәш әри ону, ту мисохи чорә?
И қоһобә шинрә, һә ә унчо гәдә,
Сәр дұхтәрәш бурри, у дир нә соxтә.
Дұхтәрә вәгүрд, воно ә сәр дүш,
Фәләкиш ә у руз, бирәбу лап хүшк.
Әдәмбу рафтә, кур пәшму гәдә,
Зәмунәш ә шивәнбу, дирә и дәрдә.

Дүл хуни дәдәј, ә дәсҗү добу,
Пуч бирә мироджү, ә дүшҗү вобу.
Ләшәһорә расунд, ә сәр ғоврәһо.
Зар гиристәнбу, хориһо һәсмуһо.
У һәм говрә вәкәндә, һәми гиристә,
Әз дүл сәнғәш, әдәмбу хун вористә.
Ә зир јә сәнғ, нәзник, нүштәбу јә мар,
Вини јә гәдә, әдәј гиристә ох-зар,
һәчи фиш сохтки, и нәмәрдә мә,
Бијо күшүм и залум, биғијрәтә мә.
Вәпичи ә буғозҗү, ә у бәд нәмәрд,
Поист ә чумһојү, докошт ә у хунбәд.
Висто ҹун гәдәрә, расунд ә әхир,
Варастәј һүмүрјүрә, бурбунд у ә әхир.
Әзүнчо јә мәрд, әдәмбу гироштә,
Зу расунд хүштәрә, у дир нәсохтә.
Вини дири, гәдә һә умоһој мүрди,
Ә сәр митој дәдәј, офтоти мунди.
Үнорә ә јәки, вәкәнд чоләһо,
Јә кәм гиристә, сәхт сохт ә ғоврәһо.
Ловоһо хостә, у әз оғуррәгор,
У хубә рузһорә, әри мундәгор.
Әз унчо у, ә хунәј хүштә рафт,
Тәргум Гәврилиш, ә инчо вараст.
Чофоһој дәдәјә, ә јор дәшәндә,
Һүмүр у дорә, ә још расундә.
Әз биғијрәтә күк, номуссүзә духтәр,
Әжи фони дүнjoһ, нисти әзу бәтәр.

Тәргуми

Сурлүjə дүнjоh

И дунjоh сурлүni, сурлүjə дүнjоh,
Дүлhорə дәрд дорə, дәдлүjə дүнjоh.
hәзобhо күк шәndи, зулмлүjə дүнjоh.
Әз fәmho доf гүрдәj, fәmлүjə дүнjоh,
Чунhорə cәhм дорәj, cәhмлүjə дүнjоh.

Әз дәвр Одом hәn һово, инсон овурдәj,
Чәхр хурдә дәвронhо, хәlfhорə доштәj.
Әри jәki хун-хури, зулмhорə hиштәj.
Ә чумhо һәrc вәри, һәrcslүjə дүнjоh,
И чү кор гүрдәjty, fәллplүjə дүнjоh.

Гәврилә дәрд пури, чәнд дәрдә кәшү,
Биhәf hәшәрhорə у, чәндә кәшү.
И дәрdlү dofhorə, кини сәр кәшү.
Тәвәсәр hәhошә, бололүjə дүнjоh,
Әхирjү hич-пучә, и фонijә дүнjоh.

Гирошт

Өз һүмүр зу омо, дәвронһо гирошт,
һәчи-мидай јә туфон, хәјолһо гирошт.
У салһо дәрд бисто, ғәзәбһо гирошт,
Өз синәјмә доғһо, думонһо гирошт.

Мә әз тү диләк хостум, әј залум фәләк,
Дори тү һәзобһо, сохти тү кәләк.
Фәфириһо зулм кәши, нә сохти күмәк,
Иgidһо хок бисто, нәсилиһо гирошт.

Чәнд дәрд дирә чунә, синә доғлу һиштәј,
Чәнд мәғбунә дүлһо, яралу һиштәј.
Чәнд гүлһој чумә рәһ, چум һәрслу һиштәј,
У салһој зулмәти, ғәзәбһо гирошт.

Бәһзибо ғәмлүни, бәһзибо шириң,
Омогәш һохомһо, һисти тү чәтин.
Әри ки аташи, әри ки сәрин,
Хәлғ дәрдсүз нәбисто, һәр зулмһо гирошт.

Сәһәрсүз нәбисто, һүмүр сәнғимә,
Фикирсүз нәбисто, у ғәм доғимә.
Хәзолсүз нәбисто, у гүл боғимә,
Гүзәлһо пир бисто, у ҹунһо гирошт.

Мә Гәврил ғүбәји, һистүм гиләјли,
Өз дусто тонишһо, дур мундәм хәјли.
И дәрдһој хәлғмәни, ә дүлһо мәјли,
Өз һүмүр зу омо, корвонһо гирошт.

Ғүбә 1987 сал

Әтү дүнжөһ мә чу гүјум

Дәрд әһли дәрди һолум,
Могуј дүнжөһ һәлә колум.
Чү гуввот һист әтү дорум,
Әтү дүнжөһ, мә чү гүјум.

Һәзобсүз нист һәр корһојту,
Фикирсүз нист у рузһојту.
Јә туфони һәр салһојту,
Әтү дүнжөһ, мә чү гүјум.

Бинә норәј зулмәтире,
Болә дорәј мәғбунире.
Рәһ дорәј тү һәғсүзирә,
Әтү дүнжөһ, мә чү гүјум.

Чәнди-чәнди дәвронһојту,
Ғәд бирәни хәзолһојту.
Ә хок бәрдәј гүзәлһо тү,
Әтү дүнжөһ, мә чү гүјум.

Јә руз дәрдлү, јә руз ғәмлү,
Јә руз хәндә, јә руз сәһмлү.
Кәj имбоши ту дуз рәһмлү,
Әтү дүнжоһ, мә чү гујум.

Һәчи бирәj һәр вәхтһојту,
Нә бәхширәj ә шоһһојту.
Сәрһо бәрдәj әз һилом ту,
Әтү дүнжоһ, мә чү гујум.

Дәрjоһ ғәдәр һисти сурһо,
һәлә һочиз мунди сәрһо.
Ғопу бәстә һиштәj дүлһо.
Әтү дүнжоһ, мә чү гујум.

Һәркi әтү ҹунjу боғлу,
Кәj корһојту имбу һәғлу.
Гәврил мунди синә доғлу,
Әтү дүнжоһ, мә чү гујум.

Ғыбә 1987 сал

Һилом һәчи нә вачару

Рүj һиломә бәсти думон,
һилом һәчи нә вачару.
Ә хубһо тү сохтәj гумон,
һилом һәчи нә вачару.

Зобуһорә тү рәһ дорәj,
Хубһорә тү сәһәр дорәj,
һәfсүзирә бинә норәj,
һилом һәчи нә вачару.

Дургу гүрди рәh дузирә,
Бүхтү бәсти мәхлүfһорә,
Бухов һиши инсонһорә,
һилом һәчи нә вачару.

Инсоф нисти биһәfһорә,
Нәшәрh овурд болоһорә,
Хунриз соҳдут милләtһорә,
һилом һәчи нә вачару.

Залум дүнjoh бијбофоји,
Биләzzәти hәр җофојy,
һәfсүзини hәр корһoјy,
һилом һәчи нә вачару.

Дүнжоһ

Һүмүр дуррә ә тү дәниширәгорһо,
Јәкиш әз тү, сәр нә вәдәбәрди дүнжоһ.
Чәнғәдә омори, гүчлүјә инсонго,
Ә јәкиш суртүрә, тү нә дорәј дүнжоһ.

Чүтам тү дорәни, һәчуш тү бәрдәни,
Киһо хәндүстәни, киһо гиристәни.
Киш омогә, ә тилсимту офтөрәни,
Әз тү рази рафтәгор, һистими дүнжоһ.

Мохлуғһорә бәстәј, ә дүләсти һиштәј,
Һәр чиро зулм, һәзобһо, ҹунһорә дорәј.
Ә ки сиголә, ә ки мүштә қәширәј.
Кәј ә инсоф хубиһо, мијој тү дүнжоһ.

Һисти бәһзи корһојту, дуз нәс оморә,
Ә тилсимдә сурһојту, һисти һич чорә.
Һәр болоһорә ә һилом һәлбәт тү дорә,
Кәј имбуки әз дәрдһо, дур боши дүнжоһ.

Намәрдһорә әз мәрдһо, тү вәгир сохтәј,
Сәдиғһорә ә зулмәт, тү фәғир һиштәј.
Хәрәбә дир, хубә зу, әз һилом бәрдәј,
Ки ә тү имид бәсти, нәимидә дүнжоһ.

Чәнди чиро дәвронһо, әз тү гирошти,
Киһо омори, киһо әз тү гирошти.
Мишиһо, Довитһо, Шәлмүһо гирошти,
Үһорә һәммәләрә, тү бәрдәј дүнјоһ.

Әj фонијә дүнјоһ, фонини тү фони,
Ә ғәмһојту сәдифһо, әз дәрд сәр нори.
Гәвриләш болоһо, тү һәзобһо дори,
Әз әvvәлиш бијбофо, һич-пучә дүнјоһ.

Залум дүнјоһ

Гәштүм дирүм и дүнјорә,
Ә дәрд бәсдәт инсонһорә.
Әримәш нұвғұст һәзобһорә,
Залум дүнјоһ, зулум дүнјоһ.

Әз һәјилилә кәширум ҹофо,
Әз јәкиш мә нәдирум софо.
Һә шинирүм дургунә гофһо,
Залум дүнјоһ, зулум дүнјоһ.

Ә сәнғәһо мә зәрүм нәхүшһо,
Чәғүнд мәрә вәрфһо ворушһо,
Ә ҹунмә ғәст бисто нәћошһо,
Залум дүнјоһ, зулум дүнјоһ.

Һилом бәсти ә ҹун ғәзәбһо,
Дәрд вәчири нисти һисобһо.
Гәврил мунди ә ҹын һәзобһо,
Залум дүнјоһ, зулум дүнјоһ.

Әри Һүрмүтлүjә шоир хәлf иму Jаша Машижахов

Шоh-доf јара бәсти, синә доғлұни,
Jаша вәхтсүз рафти, дустhо гирисүгү.
Дүлhо ә fәm дәри, чумhо һәрслүни,
Ватан түсүз мунди, хәлfhо гирисүгү.

Ә овил домунди, һәср чумhој ватан,
Әз дәрдтү думон бәсти, у доfhој ватан.
Ә гирjәj рузту дә, билofhој ватан,
Ә дәрд – fәm fәrf бирә, чүлhо гирисүгү.

Тү шоир хәлг иму, широ кор иму,
Тү торих дәвр иму, точә дор иму.
Тү достон синәjму, воjgәj дүл иму,
Түрә бәрдиhо, дәврон гирисүгү.

Гоfhоjту нур дорә, зиjнәt хәлf түни,
Чоfоhоj ҹун түни, мүhбәt хәлг түни.
У тов дорә астара, fисmәt дүл түни,
Астараj fисmәti, мәnгhо гирисүгү.

Чоfоjту гузгини, һисти лоjifmәнд,
Чироfту сухтәнбу, бири чироfmәнд.
Гоfhоjту һиломә, гәштә бәндә-бәнд,
Дәdәj биjхәбәр, дүlhо гирисүгү.

Широfоjту зүм-зүмә, боfhоj боhори,
И дәрдтү ә синәjму, fәmlү доhори.
Фәlәktү зобу бисто, бивәxt сәр нори,
Түрә бәрдиhо хокhо гирисүгү.

И шәвһо

Әңәб жә рак бирә, гәвүл хуш бирә,
Дүлһорә шор сохтә, һәр вахт и шәвһо.
Фикирһо, арзуһо, һәј охмиш бирә,
Мәтләбһој товуши хүшбәхт и шәвһо.

Чун ғәнәт зәрә, динч бирә чумһо,
Хүш бирә гәштәјү ә мәнгә шәвһо.
Торикиш бистогә шәвһо әз рузһо,
Ләzzәтјү бәшфәји, хүш вәхт и шәвһо.

Хәјолһој һәрмәћи, астарај бәхти,
Гәштәни ә дүлмә һәр шәв и вәхти.
Һәчимидај гүлһорә һәсму бәхш сохти.
Һиштани рачијү мәрә мәст шәвһо.

Чәнд хәјол, чәнд фикир, чәнд арзу диләк,
Шәв нә мә, у мәнгиш, һисти жә мәләк.
Зум-зумәј шәвира, ки ниду ғијмәт,
Әңәб нур вәнгәстә, хүш сифәт шәвһо.

Кош астарарә хуно тов мидо дүлһо,
Ниишибисто – дәрд, ниишибисто ғәмһо.
Боғ-боғчә имбисто у рафтә рәһһо,
Әри һәр – мәтләбһо, сәр вәхт и шәвһо.

Түни Ғүбәјмә

Ватан дәрди, дәри ә синәјмә,
Ңәрмәң мунди, ғәмһө ә бинајмә.
Фикирсүз нистгәш, рузһој һүмүрмә,
Наста хүшк бирә, ңәрс чумһојмә.

Бухов һистгәш, и ғәмлүjә ҹунмә,
Мијом ә рујтү, ҹон ватанмә.
Әзу һәсрәтә, ҹилидә овһо,
Микәширүм әји, сухтә дүлмә.

Әз һүмүр динчи, нәдирә дәдәјмә,
Ә хокхојту дә, у ҹүн сухујмә,
Ә чуммә һәср пур, ә дүлмә ғәмһө,
Шәв руз ә фикир, дәрүм Ғүбәјмә.

Һәсрәти бастгәш, пәрдә ә чумһојмә,
Әз јор нивадарај, ту ҹон Ғүбәјмә.
Вәнгәстгәш мәрә, зулмһө һәзобһо,
Точ диләк дүлмә, түни Ғүбәјмә.

Ә ту зијнәт дорә, у доғһо мунди.
Мәлћәм јарај дүлһо, билоғһо мунди.
Мәтләб војәј ҹунһо, у боғһо мүнди,
Софој һәр нијјәтһо түни Ғүбәјмә.

Ә рәһтү кәшири и ҹүнмә зулмһо,
Инсофсүз худосүз, бири залумһо.
Вәчири сәрмәрә, ғәмһө хәјолһо,
Војәј мундә рузмә түни Ғүбәјмә.

И Ғүбәјмурә

Ә һилом јаравуш дори һәрчүрә,
һисти рачи һәмишә, и ғүбәјмүрә.
Наз сохтә һәдәти өејронһојмурә,
Нисти тој бәлкәмиш, и ғүбәјмүрә.

Һүндүри у шоһ-доғ вәрфіо вәбирә,
Ә чүшмәјә билөғіо маралһо бирә.
Ә һәвәс овурдә дүлһој әшғирә,
Нисти боғіо томошә, и ғүбәјмүрә.

Духтәрһо гүл чирә васал бирәнгә,
Ғышһо ҹәһ-ҹәһ зәрә, сәбәһ бирәнгә.
Гүзәлһо бәћс бәрдә, товуш бирәнгә,
Нисти рачә маралһо, и ғүбәјмүрә.

Ә васал боғіојму гүл очмиш бирә,
Дүлһо шор, арзуһо ғәјнәмиш бирә.
Һәрсиһо шориһо һәј охмиш бирә,
Нисти тој ә һилом и ғүбәјмүрә.

Гүлһо, бәнәвшәһо, томошә бирә,
Никәрәј ғуд-јолиш шәх-шәхә бирә.
Һәр гәштә Гәвриләш амбар хуш бирә,
Нисти боғи гүлүстон, и ғүбәјмүрә.

1986 сал

**Халғымын һүнәр оғлу мәрд оғлу,
дөврүмүзүн тачы, шөһрәти шаны,
фәхримиз, һөрмәтли Қод бәјин
шәрәфинә шејрим**

Мәрд одур, дарда галан, дәрдлијә имдад еләсин.
Әhcән о шәхсләрә ки, вирани абад еләсин.

Одлар јурдун нәфәсиилә, вар иқид фәрзанәләр,
Өз халғыны, өз јурдуну, дүнja гәдәр шад еләсин.

Халғымын нур чырағы, Қод бәjә, вар һөрмәти,
Ишләри шө'lә салыр, аз галыр ки, мат еләсин.

Һәр оғулда олмаз һүнәр, халифәләр јаратмаг,
Мин әhcән Қод бәjә, тарихимиз јад еләсин.

Һүнәрин шөһрәти бил, аләмә дастан олубдур,
Қөрмүрәм әвәз сәнин, өз халғына ничат еләсин.

Јарашыр шаһлығ сәнә, өзү құлсүн заман сәнин,
Баһар кими чичәк ачсын, арзуларын шад еләсин.

Фәдајијәм, арзуларым құл ача, бәһрәләнә,
Мин рәнкә бојана, нур сача, фәjзијад еләсин.

*Халғымын һүнәр оғлу мәрд оғлу,
дөврүмүзүн тачы, шөһрәти шаны,
фәхримиз, һөрмәтли Қод бәјин
шәрәфинә шејрим*

Дүнja дурдугча, адын вар олсун,
Тарихә из салдын, сән јаша Қод бәj.
һүнәр мејданында, худан ѡар олсун,
Халғын мәрд оғлусан, сән јаша Қод бәj.

Гүдрәтин үммандыр, кәмалын дәрин,
Шөһрәтин дастандыр, һәр үрәкләрин.
Әдаләт, мәрһәмәт, тапыр көнүлләрин,
Мұдрик тәмәлисән, сән јаша Қод бәj.

Көрдүjүн һәр ишләр, гәлбә нур сачыр,
Мүffәдәс ишләрә, халга ѡол ачыр.
Сәнин симајәндә, елләр гол ачыр,
Чаһан һүнәрлисән, сән јаша Қод бәj.

Әдаләт өнүндә, нурлу құнәшсән,
Халгын синәсиндә, дөjүнән үрәксән.
Сәхавәт мүлкүнүн, тачыдарысан,
Елләр көвһәрисән, сән јаша Қод бәj.

Мүшкүл дүйнләрин, һаг ачарысан,
Дәрдли қөнүлләрин, рәһм Султанысан.
Халғын дајағысан, вары пәнаһысан,
Мәлһәм лоғманысан, сән јаша Қод бәj.

Бу Губа мәканын, вар оғуллары,
Нур сачыр һәр јердә, фәрзанәләри.
Чан гурбан о шәхсә, әл тутанлары,
Шаһлыга лајыгсан, сән јаша Қод бәj.

Әри бүзүргә күк хәлғ иму күк Симон Год Нисанов

Һәр корһојту гүл дори,
Ә мәтләбһо нур дори.
Ә дүлһо достон бири,
Күк Симони тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Чәнд корһо, тү гүрдәј,
Ә руј һилом од бирәј.
Һәр чәтинһо, тү дирәј,
Күк хәлғтүни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Ә гәд хәлғ тү вәгири,
Әри һәммә дәс гири.
И дүлһојму шор бири,
Чон имуни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Јаравуш хәлғтүни тү,
Човоһирәт симтүни тү.
Чоборди нумтүни тү,
Сим имуни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Дәс худо вә ә сәртү,
Точирмәнди у нумтү.
Лојиғмәнди мәрдитү.
Нур имуни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Әз һохоми нумтү дә,
Ә мисвоһо чумтү вә.
Ә мәтләбһо дәстү дә,
Шон имуни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Тәвәсәр һилом дурош.
Вәгир сәрһо тү мунуш,
Точ парчоји тү винош.
Сәс имуни тү ә Год,
Точ имуни тү ә Год.

Әри һүрмәтлујә күк хәлғ иму Гермон Захаряевич

Әз ғәд булудһој һилом, ишуғ диромо,
Товуш мәтләб дүлһо, нуриму Гермон.
Ә бүррә әрхөј хәлғтү, овһо пур омо,
Тү мәлһәм һәр дәрдһо, җониму Гермон.

Һүмүр фикирһојту, вәгиrlу гәрдо,
һәр гүрдә корһојту, мозоллу гәрдо.
Мәтләб војәј дүлтү, бәһәрлү гәрдо,
Сад сал һүмүр зиһош мунојму Гермон.

Ә ғопуј ватантү, тү нур вәнгәстәј,
Әз мисвоһој хәлтү, тү дур нәгәштәј.
Фәғирә, косибә, ә јор дәшәндәј,
Тәвәсәр точ мунош, шониму Гермон.

Тү һәсәл ләһәјму, бәһәр боғһојму,
Тү товуш сәбәһи, мәлһәм дәрдһојму.
Тү һилом рузиму, ишуғ дүлһојму.
Тү муној хәлғиму, симиму Гермон.

Нумтү ә ғәд хәлғ, әдәј товуш дорә,
Бүзүрги мәрдитү, јаравуш дорә.
Ә һәр вәгириһо, тү сәрпүш бирә,
Шор муно һүмүртү, точиму Гермон.

*Әри һүрмәтлүjә күк хәлf иму
Гермон Захарјаевич*

Әри хәлftү нур бирәj,
Ә hәр корho сәр бирәj,
hәр чәтиниhо тү дирәj.
Вәгир мунوش ә Гермон,
hылom дурош ә Гермон.

Ә hәр хубиhо дәстү дә,
Ә hәр гәрәкиhо сәстү дә,
Әз вәгириhо нумтү дә.
Тү точ мунوش ә Гермон.
hымүр дурош ә Гермон.

Ә корhojту сәр мунوش,
Ишуғи хәлftүрә винош,
Чәнд дәвүрhо тү дурош.
Сад сал зиhош ә Гермон,
hымүр дурош ә Гермон.

Гүллү гәрдо боfhojту,
Нурлу гәрдо рузhоjту,
Салhо дуро hымүрту.
Мунож хәлfi тү Гермон,
hымүр дурош ә Гермон.

**Әри һүрмәтлүјә, бүзүргә күк хәлғиму,
шоир Шәлмү Бинјәми.**

Һәсәрти дәрд бирә, дур мунди әз ватан,
Түни шоир хәлғиму, Шәлмү Бинјәми.
Түрә ә ғәмһө вәнгәст, һәсрәти ватан,
Түни широкор иму, Шәлмү Бинјәми.

Ә сурлу доғһој ватан, ғәмһө докошти,
Ә у рафтә рәћһојту, мәғбуниһо нүшти.
Билоғһој мәтләбтү, чумжү һәрслү мунди,
Түни боһор широјму, Шәлмү Бинјәми.

Ғәләмтү ә торих хәлғ, кәлә нум һиши,
Широһојту зүм-зүмә, һиломә гәшти.
Кәлмәһојту дәрд дорә, ә дүлһө нүшти,
Түни гүлдор широјму, Шәлмү Бинјәми.

Мәлһәми широһојту, һәсәлә хуно,
Гүл дорәј ту ә дүлһө, васала хуно.
Бәһәрлүни ширини, ватанә хуно,
Түни широдор иму, Шәлмү Бинјәми.

Чәнди дустһо, тонишһо, мәғбуnlу мунди,
Ә чәнд, дәрд дирә дүлһө, ғәмһө домунди.
Әз дәрд, нәм кәшә чумһо, һәрчо вомунди,
Түни доһор широјму, Шәлмү Бинјәми.

Әrimу кәлә дәрди, бивәхт сәр нори,
И дәрдту ә синәјму, ғәмлү доһори.
Ғәләмтү, шејиртү ә миһтү офтори,
Түни тоңдор широјму, Шәлмү Бинјәми.

**Әри һүрмәтлүjә күк хәлf иму,
Исүф Асаилов**

Мәрдитү достони, һиломә гәшти,
Бүзүрги ә fәд хәлf, нумту ә Исүф.
Тү ә торих хәлftү, кәлә нум һишти,
Мисвоho гүл дори, ә шонту ә Исүф.

Әз fәд чәнд мәтләб, мирод вистори,
Ә дәрдһој хәлтү, мәлһәм бистори.
Војәрә војгәрә, тү бәхшә дори,
Точ муно бүзүрги, нумту ә Исүф.

Ә fопуj ватантү, товуш вәнгәсти,
Мәғбуни хәлftүрә, ә јор дәшәнди.
Ә дәрдһој хәлftү, синә докошли,
Әз дәрд ә fәм чаруст, рузту ә Исүф.

һүнәр нист hәр күкә, бирә һүнәрмәнд,
Ә рәһhој хәлf хүштә, у бу чироfмәнд.
Ә дәрд хәлf у суху, муну fәдүрмәнд,
hололи тәмизи, ширту ә Исүф.

Әз доfһој һүмүртү, доf кәши ҹунту,
Ә рәh дуст тониш, fәм кәши дүлтү.
Фәләк доf кәши, ә ҹовоңә сәртү,
Ә дәртү гирисүгу, хәлftү ә Исүф.

Пир бисторум

Ә ғәд сәһрој фикирһо, мә вир бисторум,
Јә фикирүм, әз фикирһо, ә ғәм офторум.
Һә виሩхтүм, бухов мундум, ә ғәл фикирһо,
Салһо гирошт, һұмұр гирошт, дир бисторум.

Ә дүнжоһ оморәјм дирәним һәр һәзоб,
Чәнд фикир, чәнд дәрдә, кәширум ә ћисоб.
Рәћһој һұмұр сохт ә мә, һәр ҹиро ғәзоб,
Әји һилом һәчи јозуғ, ғул бисторум.

Әз рузһо диләк хостум, әри хушбәхти,
До мәрә у зулмәти, әз ғисмәт бәхти.
Нә дәниши ә гофһојмә, сухтум у вәхти,
Үндә һолмә бисто пузмиш, ғир бисторум.

Мә хубирә вичүрүм, хәрәби дирум,
Локосүз данустум, һұмұр вичүрүм.
Кәширум һәр ҹоғо, јә хуби нә дирум,
Вәчи мәрә дәрдһо бисабур бисторум.

Савзә вәлгә, ғәриш мәсох ә зәрдәво,
Чоһилә дорә, ту тој мәсох ә пирәво.
У дәрдсүзә, ту јәки мәсох ә дәрддәво,
Чү зу гирошт рузһој һұмұр, пир бисторум.

Мә әз дузи, чәнди болоһо кәширум,
Дүл тоб нидү, мә әз һәзобоһо һоширум.
Әчәји дузи, гүйү мәрә мә коширум.
Ә дәрд доғи мә Гәврил, әсир бисторум.

Ғыбә 1980 сал

Бәдә инсон

Биһәғи гоф сохтә, ńәдә нәгирор,
Дан кәлмәһојтүрә, ә бәдә инсон.
Әз бәхили нә мүрдәш, имбу у бимор,
Ә турту мијофтони, ә бәдә инсон

Могуј гүл сүрхини, тәхтју бирәнки,
Ә шоһһош нә мунди, дәврон дирәнки.
Ки әз һилом чү имбәрү, јүш рафтәнки,
Ә қын дүлтү мидомуни, ә бәдә инсон.

Шәфтә дор дуз ниимбу, һилом омогәш,
бәдһәмәл шонјүни, аршинјү гүрдәш.
Хәјолјү азары, нәһоши коштгәш,
Пәхүри ғәлптүни, ә бәдә инсон.

Гәврилә ту мәкәш, ә ҹәнг ә дәһво,
Хәрәби ә хунту дә, хундигәш шәһво.
Сад-сал мундигәш, зәрә-зәрә һөвһо,
У хосијјәт ҹунтуни, ә бәдә инсон.

2005 сал

Tу нә омори

Чуммә ә рәћі дүлмә ғубор,
Гузәт сохтүм тү нә омори.
Чунмә бисто јә хұшкә дор,
Гузәт сохтүм тү нә омори.

Бијо шинүм у сәс түрә,
Винүм раҹә у руј түрә,
Кәши ҹунмә һәсрәт түрә,
Ғубор һиштәј тү дүлмәрә.

Әшф боғиму хәзол бири,
Гүлһөј боғи ғәмғүн бири,
Түсүз һолмә сәрсон бири,
Гузәт сохтүм тү нә омори.

Ә дүләсти мундәм ә рәћі,
Бистори тү һәчи бирәћім.
Гәврил мунди ә ғәд мизрәћі,
Гузәт сохтүм тү нә омори.

Ғыбә 1975 сал

У рачиту

Сијә чумһо рачә ҹејрон,
Аташ дүлмә у чумһојтү.
Бирәм ә тү мә лап һәјрон,
Бухов ҹунмә у мујһојтү.

Ширин-ширин у ловһорә,
Чүфт дәчирәј тү холһорә.
Чү рач сохтәј тү мујһорә,
Залум дәрдмә у гошһојтү.

Ухә хуно мичәһојтү,
Нүгә гүли у ловһојтү.
Товуш дорә ғүтинајтү,
Војгәј рузмә хәндәһојтү.

Гүл јаравуш боғһоји тү,
Точ јаравуш гулһоји тү.
Дәрд хәјоли дүлһоји тү,
Хәјол ҹунмә ләпүрһојтү.

Ғыбә 1976 сал

Бәндүм

Ә бухов дәшәнд дүлмәрә,
Ңәсрәт һишти ҹүнмәрә.
Ә у гүл әрчү кори нист,
Үсүз нист һич һол мәрә.

Ә тү бәндүм, әтү бәндүм,
Ә у рачә гүл мә бәндүм.
Һәчи бәндүм, һәчи бәндүм,
Ә у нүгә гүл мә бәндүм.

Гүлһорә дәстә гүрдәј ,
Чунмәрә хәстә һиштәј.
Ңәсрәтә тү ғәлә бәстәј,
Әшә имурә һәчи күштәј.

Чумһојмә түрә гәшти,
Ә дүлмә дәрд вәнгәсти.
Әчәји точ һүмүрмә,
Гәврилә мәғбүн һишти.

Ғыбә 1985 сал

Чонмә ту

Мә түрә хостәнүм, бијо гүзәлмә,
Түш мәрә гоф дорәј бијо ҹејронмә.
Ә гоф дуз бистори бијо товушмә,
Бистори точ дүлмә, бијо ту әшфмә.

Һәр дәниширәј түрә,
Тү бәрдәни дүлмәрә.
Јә чон гуфтирәј түрә,
Әrimә јә һилом бирә.
Чуммә докошт ә чумтү,
Мәрә һәчү күшти ту.
У ғөш, у чум һист түрә,
Бијо дәрдһөј чунмә ту әј,
Чонмә ту әј, ҹонмә ту.

Шәвһо мәнгһөјмәни, руз товушмә ту,
Ә боғһөј васали, бијо гүлмә ту.
Гумун нидав бирә, мәрә ә әшф ту,
Әrimә әңчәф әң рак һисти гәнәш ту.

Мәнгә хуно товуш, дорә у рүј ту,
Әчәб јә рак ширин, бәрәјгәнәз ту.
Чуммә нист сироји, әзу ракитү,
Һолол гиро түрә у зәндәгор ту.

Ғыбә 1978 сал

Гәрдо һәмишә шориһо

Ә һүмүр дәријә рузһо,
Шориһо нур дорә шәвһо.
Ңәрмәһ бирә у арзуһо,
Гәрдо һәмишә шориһо.

Сазандәһо дүл шорини,
Хонәндәһо нур шорини.
Ңәтон һәрүс төч шорини,
Һәрүс ңәтон гүл шорини.

Оморәт дустһо тонишһо,
Әз һәр тараф соғдыш солдышһо.
Хүшбәхт бирә и субојһо,
Гәрдо һәмишә шориһо.

Вараистәји руј сүфрәһо,
дәһәмлүни у һәр чиһо.
Чү рак бирә и мәчлисһо,
Гәрдо һәмишә шориһо.

Хостәј дүлһо һисти шориһо,
Рачә рузһо бәхтәвәриһо.
Нур вәнгәстә и һәрсиһо,
Гәрдо һәмишә шориһо.

Oj rachə балајмә тү

Чүклә балаләjmә тү,
Вәчәһ шириләjmә тү.
Fулho fәнәтһоjmә тү,
Oj rachə балајmә тү.

Jaравуш хунәjmә тү,
Шириnә балајmә тү.
Точmә тү муноjmә тү,
Oj rachə балајmә тү.

Сиbә хуно руjlәjtү,
Хәндүстәни ловһojtү.
Бәһәлиjә чумhоjtү,
Oj rachə балајmә тү.

Шор сохтәни мәрә тү,
Һәчи кәлә бирә тү.
Товуш гәрдо рузһojtү,
Oj rachə балајmә тү.

Fүбә 1979 сал

Чонмә тү

Ә чејронмә ҹунмә тү,
Бијо рачә гүлмә тү.
Әз дәстү һич һолмә нист,
Бијо султон дүлмә тү.

Хәндә гүли ловһојтү,
Јә товуши у рујтү.
Шәлғәм бирә мүжһојтү,
Һисти ишүф чуммә тү.

Чорәј дәрдмә ҹонмә тү,
Ошуғ бирәм мә ә тү.
Зијнат дорә холһој тү,
Һисти мәскән дүлмә тү.

Әзмә мәгәшт һәрәлү,
Һиштәј мәрә јаралү.
Хол дәчиријәј мәзәлү,
Һисрәт мәјил мәрә тү.

Бијо војгәј дүлмә ту

Чумһојту јә рак сијә,
Әчәб сијә муй бирә.
Дүлмәрә бәрдәни тү,
Дирә мәнгә руј түрә.

Ғәјмоғини ловһојту,
Ғәләмини ғошһојту.
Чү рак зијнәт дорә,
У дү ҹүфтә холһојту.

Маралһој доғһоји тү,
Рачә гүл боғһоји тү,
Әз әшғтү мә су гүрдүм,
Бијо мәтләб дүлмә ту.

Мә ошуғум әу сәр,
Мәрә һишдәј әји сәр.
Әз дәстү һич һолмә нист,
И ҹунмәрә бијо бәр.

Марал

Марал, марал, марал,
Ошуғту бисторум марал.
Марал, марал, марал,
Ә әшғту офторум марал.

Ә боғho ту гүлмәни,
Jaравуш һұмұрмәни.
Ә чумhо һәсрәт дәри,
Точмәни Султонмәни.

Ә дәchо хинә зәри,
Ә мүjho гүлho вәри.
Ә руjy хәндә вәри,
Ә дүлjy сәвдо дәри.

Ә һилом товуш дорә,
Ә дүлмә ишуғ бирә.
Тү һолмәрә нәс дирә,
Тоң һұмұрмә ту бирә.

И шәвһојмурә

Чү рак јаравуш дори,
Худо и шәвһојмурә.
Әдәј зүм-зүмә сохтә,
Һисти шәвһо имурә.

Мәнгә хуно гүзәлһо,
Илчи дәри и шәвһо.
Товуш дорә дұхтәрһо,
Һисти шори и шәвһо.

Арзуһо охмиш бирә,
Дүлһо ә әшғ офтөрә.
Әңәб јаравуш бирә,
И мәнгә шәвһојмурә.

Хәјолһо нәзник бирә,
Фикирһо ћәрмәћ бирә.
Ә дүлһо нур офтөрә,
Гәштәнгә шәвһојмурә.

Мә ошуғум ә шәвһо,
Ә мәнгһо, астараһо.
Әри һәркиш хуш бирә,
Дирәнгә шәвһојмурә.

Tүрә

Чу рач ә руј зијнәт дорә,
Әңбәб вәри холһо түрә.
Нә данустум кәј зә мәрә,
Вәри сијәһ ғөшһо түрә.

Пүрсүрүм чичоини тү,
Хәбәр дорут јә мәнги тү.
Ә у мәнгә сифәт түрә,
Вәри рачә ловһо түрә.

Ширин-ширин дәниширә,
Тү бәрдәни и ҹунмәрә.
Һәсрәт чумһо мүкшү мәрә,
Ғәдәр нисти рачи түрә.

Чумһојмә мунд әу чумһо,
Дүлмәрә зә у мичәһо.
Дәрд дәшәндә тү ә дүлһо,
Вәнгәст у рафтәјту мәрә.

Назлү нәјомо

Васал омо, гүлһө воромо,
Гузәт сохтум, назлү нәјомо.
Гүллү бөғө ә мирод омо,
Гузәт сохтум, назлү нәјомо.

Војгәј дүлһө раси пур бисто,
Вәхтһө гирошт хәбәр нәбисто.
Чуммә ә рәһі дүл ғубор бисто,
Гузәт сохтүм, назлү нәјомо.

Һәр тарафһө рангә-ранг бири,
Чејрон боғи јә фирранг бири.
Түсүз һолмә лап биранг бири,
Гузәт сохтум, назлү нәјомо.

Султон дүлмә әзмә дур бисто,
Әри Гәврил лап јә сур бисто.
Әрчү дәрдмә һәчи дир бисто,
Гузәт сохтүм, назлү нәјомо.

Ғыбә 1980 сал

Нәимидә әшф

Ә тилсүм әшфты, вәнгәстәј мәрә,
Ә бухов рачитү, дәшәндәј мәрә.
Руз-бә-руз зијод сохтәј, дәрд-ғәммәрә,
Ә дәрд доғһој әшғи, вәһишиштәј мәрә.

Оворәј сәһрәһо, һиштәј ту мәрә,
Вир сохтәм әз хүштә, ихтијормәрә.
Түсүз нист фојдә, јәзуғә ҹунмәрә,
Ә ғәзәб зулмһојту, дәһишиштәј мәрә.

Нә руз нә шәв нист, јә хүшә һол мәрә,
Ә дәрдово һиштәј, ту биһол мәрә.
Торики овурдәј, ту һилом мәрә,
Ә рүғән чироғту, сухундәј мәрә.

Рәһіһој әшфтырә, ту зу вир сохти,
Бичорә Гәврилә, ә дәрд вәнгәсти.
Јә вәхт мивини, нур бәхттүш сухти,
Мәсүзи ә ҹунту, ғәһр-ғәзәб бәсти.

Ғыбә 1981 сал

Tү әшғ мәрә

Ә сәр доғғо думон бирә,
Бијо мәбәр тү ҹунмәрә.
Чумһој әшғи хумор бирә,
Амбар мәсох тү дәрдмәрә.

Ов билогғо зум-зум бирә,
Васал боғи гүллү бирә.
Аташ әшғи гүчлү бирә,
Пара мәсох тү дүлмәрә.

Ә тү мәрә имид бирә,
Хәзол мәсох әшғ боғирә.
Дүлһој әшғи товуш бирә,
Бијо мәкүш тү әшғ мәрә.

Әрчү әз мә руј чарунди тү

Бијо ә чејронмә ҹунмә тү,
Әрчү әз мә руј чарунди тү.
Ловһо һәсәл һисти гүлмә тү,
Әрчү әз мә руј чарунди тү.

Бијо мәјил тү гәвүлмәрә,
Һиштәј һәсрәт тү и ҹунмәрә.
Нијилүм һич вәхт мә хотур түрә,
Әрчү әз мә руј чарунди тү.

Бијо ә мә әшф түрә бурбу,
Ә гоф мобош һич вәхт тү дургу.
Әритү имбу и ҹунмә ғурбу,
Әрчү әз мә руј чарунди тү.

Тәргуми

ଭୂରମେତ ଗରେକି

ହେପ ଚୁନ ଜେ ଫିନୋଫି ଅଜି ଖୁଶେ ହିଲମ,
ଦ୍ଵା ଖୁଷତେ ଜେ ଖୁବା ନୁମ ହିଶତେ ଗରେକି.
ପେନ୍ଚ ରୁଝିଶ ହିନ୍ତିଗେ ଏ ଫୁରମୁଶେ ହିଲମ,
ହେପ ବେହ୍ତ ଭୂରମେତ ଜେକିରେ ଗୁର୍ଦେ ଗରେକି.

ଇନ୍ସନେ ଏ ହେପ ଦେଵର ହିନ୍ତି ଚେତିନିହୋ,
ଏ ଚେତିନିହୋ ତୋବିହ ମୁନ୍ଦେ ଗରେକି.
ହେଜେବ କେଶିରେତ, ଅରିମୁ କେଲେତାହୋ,
ଫେଦ୍ୟର ଅନୁହୋରେ, ଦାନୁଷ୍ଟେ ଗରେକି.

କେମ ନେବିରି ଏ ହିଲମ, ଓଦ୍ଲୁ-ସୋନ୍ଲୁହୋ,
ପରଚୋହୋ, ହୋଖୋମ୍ହୋ, ମେରଧୋ ଇଗିଧୋ.
କିମି ଖେରାବି ହିଶତି, କିମି ଖୁବିହୋ,
ହେମ୍ମଲେଶ୍ୟ ଏହ ହିଲମ ଦେସି ବୁଶ ରାଫ୍ଟି.

ଓଜ ଚେହମେତ, ଗେଷତୁମ ମେ, ଚେହେଦେ ଖୋରିହୋ,
ହିନ୍ତି ଏ ହିଲମ, ଚେନ୍ଦି କୋରହୋ ବୋଲୋଜି.
ବିଫିଜ୍ରେତେ କୁକ, ନୋମୁସ୍ୟୁଜେ ଦୁଖତାରହୋ,
ବେବୁନା ଜେନିହୋଶ, ଅରି ମେରଧୋ ବୋଲୋଜି.

ମେ ନା ଗୁଫତୁରମଗେଶ, ହେମ୍ମମେ ଦାନୁଷ୍ଟାନି,
ଇନ୍ସନ ଜେ ରୁଜ ଓମରେ, ଜେ ରୁଜ ରାଫ୍ଟାନି.
ବେଦ୍ଜେସୁଳିଶ ବିହୋର-ବିହୋର ଜିହିନ୍ତାନି,
ମେରଦ ଏହ ହିଲମ, ହେ ମେରଦାଖୁନୋଶ ରାଫ୍ଟାନି.

Руз һист мәрзү, ә хәзинәһој һиломиш,
Сал һист һич нивәрзү, ә јә нимә рузиш.
И пирә һилом, нә мунди әри јәкиш,
һәр тәмизә нум, точи әри инсониш.

Мә чутам нә гујум, һәзизә бирорһо,
Ә һәр дәрд инсон, јәкиш мәлћәм нәс бирә.
Һисти дуз нәс оморә, бәћзи бирорһо,
һүмүр ваастәни, бирориш нәс дирә.

Инсон һисти, ә һәрчү корһо заргәри,
Инсон һисти, тәмбәл, әз зуһун порголи.
Инсон һисти ширини ә дү гофово,
Инсон һисти, гоф сохтә ә тәлћирово.

И товушә һилом, әри һәммә һисти,
Ки хубә корһо сохти, хубиһош һишти.
Ә руј ки хәндүсти, ә руј ки гиристи,
Хәрәбһош әз хүштә, јә хуби нә һишти.

И ишуғлүјә һилом, чәнфәдә һисти,
һәр вәхт јәкирә, вәгир сохтә гәрәки.
Худо кумәк чәнфәдә ҹун иму һисти,
һәлбәт һүрмәт јәкирә гүрдә гәрәки.

Сохим хубиҳо

Чофој бәбә нән дәдәј,
Фијмәтлүни һәмишә.
Кәлә сохти имурә,
Җүрмәтлүни һәмишә.

Чофо кәширәт уһо,
Әри ишуғә рузһо.
Худо рази әзуһо,
Расири у арзуһо.

Хојим хушә рузһорә,
Һәр вәхт әри дү-јәки.
Докунит пәjlәһорә,
Гүјим соғи ә јәки.

Чұтам ҷофо кәшири,
Бәбә дәдәј әришму.
Ишмуш ишуғ бијорит,
Ә чум кәләтәһошму.

Саламәти бијово,
Әри ҹәћми инсонһо.
Хәлғимурә һәмишә,
Гәрдо рачә дәвронһо.

Vасал

Војгәј мирод дүлһо, омори васал,
Дорһо сипини, ә ғәд нүгә таза сал.
Һәрүсә хуно јаравуши, тү һәр сал,
Бијо-бијо арзуј дүлһо, ҹон васал.

Әји таза дәвронһо, нүгә васалһо,
Әшф һәвәси вәри, ә руј дуختәрһо.
Әз хәндә дәстә бәсти, рачә маралһо,
Бијо-бијо мәлһәм дәрдһо, хон васал.

Оморәjtүрә шинрә, дүлһо шор бири,
У ҹеһ бүлдүрһој боғи, јә хуткор бири.
Гүл бәнәвшәһој хори, чәмәнзор бири,
Зу бијо ту товушә рузһо, гүл васал.

Ғыбә 1974 сал

Хүшкэ тәкәбур

Һәр көрһөрә һист ә һилом сур,
Әғүл һәммә нидав бирә пур.
Инсонжәти һисти әз тү дур,
Чүji әхи бирәj тәкәбур.

Әз гофһојмә мобош тү дүлхур,
Инсон һисти әри јәки хунхур.
Әз дәс на`дан нәмунди дијә сабур,
Чү бири әхи бирәj тәкәбур.

Тух нәс бирә әз һилом чум-шур,
Әз дәс һәғлү бирәни у пур-хун.
Әзи һилом ки рафти дәс-пур,
Чү имбәри ә хүшкә тәкәбур.

Биһор бирәни лап јә кәлә сәр,
Әки мунди һилом тәвәсәр.
Чү гујум ә тү ә кәj-кәjбәсәр,
Бирәj һәчи јәләfә тәкәбур.



Мә әзчә данүм ки, јә ичиро дәврон мијовмиш,
һәғлүрә ә дәрд, биһәфә ә зәвәр вәбәрдәјимиш.

Һәгирә ғилинч, нибуру, оммо биһәф гүчлүимиш,
Чәнди һохомһош әји рәћ, ҹүнә ғурбу сохтәјимиш.

Нұвүстәһо нисти дургу, дуз гүфтірәт бобоһојму,
Киһо ҹоғо кәширә, ә киһо ғисмәт бирәјимиш.

Корһој һилом рушкуновоји, хәрәб гују һәғирә,
һәғирәш-биһәғирәш, дәврон дир-зу бурбундәјимиш.

Әз дургу, дургу кәм нист, растирә у чәп винирә,
Бинәј һилом нәшәрһини, нәшәрһөрә рәћ дорәјимиш.

Зобуни нисти чәтин, ғәһр нидомуну ә ғијәмәтиш,
Мәнүгу әри хүштә, һөвуңһоју мигроруимиш.

Мә Гәврилиш, бичорәјүм, ә дәрдово јә руз мурам,
Динчи мәрә ундә мидам, и корһо кәј дуз имбушиш.

Әј дүнjоh? Чәnфәdә әз тү, гироштгәш дәвронhо,
Әnчәf ә тилсим зулмhојту, мидобу инсонhо.

hәfирә hәf гуфтиrә, овурдәjgәш ә hилом,
У рәh ә тилсим мунди, сәр норутгәш hохомhо.

Сәдигhорә дәрд дорәj, фәfирhорә зулmәti,
Чунhо ә бухов мунди, нист инсоf әз залумhо.

hәfсуzирә fәdәr нист, ә fәm дәри mәхlufhо,
hилом мунди cәhibсүz, хунриз бири милләthо.

Нәшәрh овурд болоhо, чун норут биhовунhо,
Кәши pәrdә ә чум hилом, дирә-дирә худосүzhо.

Шон тирозу дуз нәjомo, hич jә вәhдәsh ә hилом,
Синә доfлу мунди xәlfhо, ә тилсим dә фәfирhо.

Гәврил сухтгәsh ә дәрдhо, ә дәрд әhли инсонhо,
Ә hәp дәвр зулм бири, миjов мурав дәвронhо.

Дү нүгә гүлә, гәвүлјү, боғи гүлүстони имишәв,
Сәвги дәми, әшф һәвәси, соғи гүнчүстәни имишәв.

Очмиш бирә нүгә гүлһо, мәст сохтәни бују һиломә,
һәм дүлһорә, һәм ҹунһорә, хуш әһвол вәнгәстәни имишәв.

Наз ғәмзәһој овозирә, ғурбу сохтәни дүлһој мирод,
У арзуһошү расирә, хәјли мәһрибони имишәв.

Ләzzәтү үзгәји, һәр бүлдүр, әз гүл хүштә ком вәгүрү.
Ғисмәтһо нур шәндә, дүлһо хуш мирод, хостәни имишәв.

Ә әшф бофолу бирәрә, хәбәр дорәни шәвһој мирод,
Ки, һәф ошуғһо, әшф ҹомирә хостә, хурдәни имишәв.

Мәчлиси-хуш, шәрбәти-нуш, чо'ми-шороб, боғи-дәврјү-гүл,
Соғи пур, әшғи мирод, дү гүл, тәхтјү султони имишәв.

Гәврил шори ки, ичиро дәвүрһо, һисти хәлф имурә,
һилом рачә рузһој бәхтәвәри, һәрус һәтони имишәв.

И нүгә гүлә, ухшәри, әз хуморә чумһојү,
һәр дирәгорә, сәр-мәст һиштә, дүборә чумһојү.

Дәниширәјү хүн сохтә, мичәһојү нәштәри,
Әшә ухирә сәрраст зәрә, у дәрд дорә чумһојү.

Ә ишорәј хол чумһојү, интилоји чәнді чунһо,
Ә мә вәнгәст һәсрәт дәрди, у бичорә чумһојү.

Гәвүлжү гүл боғчәји, ә чумһојү һәсрәт дәри,
Әшә һәвәси дәри хәндә, ә нур дорә чумһојү.

Ә чирјот рачә рујү, јаравуши ләшкәр мүјү,
Зијнәт дорә ҹүфтә холһо, ә јон ошкорә чумһојү.

Дәрд ә сәр дәрд, дорә чумһо, бухов һишти чәнді дүлһо,
Дүлмәрә гугуп һишти, биихтијорә чумһојү.

У сијәһ чумһо, боғримәрә сохти сијәһ, әј гүл,
Гәврилә нәмунди һол, әзу нәчорә чумһојү.

Ψүнмәрә зулмһо дорә, ә дәрд доғи һишти мәрә,
Сухунд дүлә һәсрәт ғәми, әј залум күшти мәрә.

Руј чарунд гүли сурәт, һишт мәрә у бирәһми дәрд,
Дәрд ғәмә зијод сохтә, ә ох-зар вәһишти мәрә.

Мә ә хәјол мундәбүрүм, ә рачи чумһојтүрәво,
Бәрди рүвәһә ғүдүшмәрә, ә ҹазон кошти мәрә.

Шәһәмә хуно ни риҳт һәрс, чуммә шәвһо әз дәрдтү,
Сұхтәјимәш әритү бу, ә һәрчо вәнгәсти мәрә.

Һәсмуһош думон бәсти, ғәмә ә ҹунмә дәбәсти,
Чұтам мәңгә ә зулмәти, түш һәчү бәсти мәрә.

Ғәм һәсрәт әзмә дур бу, имидһојмә ә гүл добу,
Имид нист мундәј ҹун, ә дәс фәләк дәһишти мәрә.

Ләшкәр ғәми қәши ғушун, ә дәрд ғәм бисторум ғул,
Дан Гәврилә мүкшү и дәрд, һәчи хүрд сохти мәрә.

Әричү ошуғтүрә, әј сурәти әшф, шәнди рафти,
Ә рәһтү сәр бүнүһорә, ә ох-зар вәһиши рафти.

Тү ә коми фурсәт, фурмиш бирә, офтоти ә тилсим,
Һәчи гүрдә рәһово, мәрә мүрдә дүл, һишти рафти.

Мәрә ә болој әшф, тү ғул һишти, ә дәрд ғәмәво,
Ә рәһһөйтү мә сухтум, оммо тү ғәзәб кошти рафти.

Һишти мәрә ә зулмәти, шәвһо, рузһо, ҹунмә бимор,
Тү и зулмә дәрдә, ғәмә, әримә һәзоб хости рафти.

Тү рафти, мунд гулһо сүпәнҹ, әшф боғиму хәзол бисто,
Чутам мәрә ә аташһо, сухтә кобоб сохти рафти.

Һәср чумһојмә бири ләјсон, дәрд доғимә кәши думон,
Ә ҹунмә кәшири доғ, мисғол инсоф нәһиши рафти.

Гәврилә бәсти ә дәрд ғәм, бәхтјү, рузјү, һолјү ох-зар,
Ә һоројү нисти чорә, мәрә томом күшти рафти.

Вэсси әј гүл, ғәст сохти, әз зурово сәрсонәјүм,
Ә рәһтү сәр бүнүһо, урә данки бирдонәјүм.

Ә әшф сәдиф, ә һәр рәһијту, әңчәф тобиһ мәнүм,
Могуј әји сәвдо, ә әшфтү мә, нәимидинүм.

Әј гүл, ошуғ түрә мәкүш, мә ки нур товуштүнүм,
Назијту ғәзәб сохтә, әз дәс назту мә мүрдәјүм.

Хәндәјту нәһшәј гүлһо, аташ дүлмә сијәһ чумһо,
Әшф әһлирә мәст һиштә, мә әз үһөш бәтәртәјүм.

Ә ғәмһој әшфәво, сухтә гәвул, дәрд хурдә һәр ҹун,
һиштәј мәрә ә зулм, ә һәзоб дәријә зулмһојүм.

Ә әшфмә мәлһәм бирә, ишуғ бирә, нур доригә,
Ә рәһијту мирод, мәтләб, товушә симонојүм.

Гәврил ничару әз әшф, әји сәвдо нүшунәјүм,
Данки әји рәһ ҹун мүнүм, сәдифә мәрдонәјүм.

Нә руз дирим әзи һилом, нә дәрд әз ҹун дур бисто,
һүмүр дуррә ә дүнжөһ, ки ҹунјү дәрди-сәр бисто.

Ә һәр дәрдһө тобиһүм, ҹоғо кәширүм әз һәјили,
Дөң пара сохтүм, сухтүм ҹүн әз дәрд бисабур бисто.

Сипи ниймбисто мүј сәр, әгәр хүшә руз мивинигә,
Дирәгор мугу, әрчү ҹүнтү зу, күр-күмүр бисто.

Бухов һишти ҹунә зулмәт, һилом фирәһ һистигәш,
Ки ә һилом ҹун сухунд, әхирјү бијғәдүр бисто.

Шоирүм шәв-ruz рәћәти нәдирүм, кәширүм ҹоғо,
Мүрдәнгә мугујут, хокһојү динч, дәрд һүмүр бисто.

Ғыбә 1989 сал

У мәнгә рујтү, әј мәләк, хәјоли хәст сохти мәрә,
Ловһојту җоми-шороби, хумори мәст сохти мәрә.

Бујтү шәһәм, рујтү товуш, ғәдәр нисти рачи түрә,,
Әшфі сурәт, дәрди бимор, ғисмәти раст сохти мәрә.

Ә ғәд, точ гүлһој һилом, нисти һәрмәһ бәлкә түрә,
һәр дәниширәј чумһојтү, бимори сүст сохти мәрә.

Ә боғһој гән-һидим, кәм нисти рачә, тилсимә гүлһо,
Чутам нә гујум тилсимкор, болоји ғәст сохти мәрә.

Һәрбој ә мәнг дәнишира, ә синәјмә дәрд офтөрә,
Сәбәб әну дәрдиш түни, кәмәри бәст сохти мәрә.

Әшф әһлинүм мундәм ә дәрд, һоли-биһол бирәм бәтәр,
Әз битоби мә мүмүрүм, војгәј ән кәс сохти мәрә.

Әшфі аташ доғ кәшира, һәчи кобоб һишти мәрә,
Гәврилә нист үзгә јә дәрд, биһоли гәшт сохти мәрә.

Әј мәләкмә, ки нијофтону, ә әшг әну рачиту,
Ниимбуими чумһо мүһточ, дирә бәғдә ә у рачиту.

Ниимбисто мәнгһо, гүлһо, ниданустум чүни рачи,
Мәсох ә мә ту залуми, дәрд вәнгәстә у рачиту.

Әј гүл, пара бирә боғримә, мундәм тәһио и шәвһо,
Мәст бирәнүм һәчинигәш, ә дүл гәштә у рачиту.

Һәр инсонә һисти дәрдјү, и һиломә нист ә вәчү,
Һәсрәт мәјил и ҹунмәрә, һәјрон мундәм ә рачиту.

Әз әvvәлиш ә әшфово, омори и һилом иму,
Дори һәрчүрә рачи, чұтам һистигә у рачиту.

Дүл бәрдәни у чумһојту, сүл-сүләји у мујһојту,
Һәркиш моју винү түрә, бирә бәғдә у рачиту.

Бујту һисти јә томошә, һәјрон бирәм дирә түрә,
Гәврил мунди ә әшф дәрди, гироштә наста әз рачиту.

Үрә данит, ә һилом һәр корә, чорәјү һисти,
Әңчәф, фәләк һүкүм дүһо үүнә, чорәјү һисти.

Биһовун гәшт, зив, хәлғә әз хүштә нәрәћәт мәсох,
Чунки хәрәбиရә ә һилом, јә игидијү һисти.

Әз јә кәмәр оморә, чәнд нәсилиһо зијод бирә,
Оммо виниш уһорә, хуби-хәрәбијү һисти.

Тәһәди мәсох, һәр корә ә сабүрово виниш,
Бисабурә корә, бәғдә у болоһојүш һисти.

Әри һошири мәгәшт, зәһмәт хурдә и һиломә,
Ән ғијмәтлү хәзинә, хушә руз дирәји һисти.

Гәвүл, аммбар шор мобош ки, һиломә дорәт түрә,
Әvvәл чұтам доригә, у чирош әхирјү һисти.

Јә хуби, јә хәрәбини, әз инсон мундәниһо,
Гәврил виниш ки, һәләмиш у хәрәбһојү һисти.

Данустәнүм әј гүл, бујы-бәстә јә точи тү,
Бүтүн әшғлүһорә, ә дәрд вәнгәстәј һәчи тү.

Бурбундәнгә у руј түрә, һилом товуш бирә,
Настанүм чү товуши, нур вәнгәстәј һәчи тү.

Ә тилсимтү офтәрәгор, чәтин ки хилос имбу,
Хови тү, хәјоли тү, мәрә мәст сохтәј һәчи тү.

Ә рачи чүнтүни, ки нидану һәјрон нәбирә,
Ә болој әшф дәшәндә, мәрә һиштәј һәчи тү.

Ә коми боғһо һисти, јә чүнтүни ракә гүл,
Точ гүлһөј гүлүстони, буј вошәндәј һәчи тү.

Әз түрә дирә бәғдә, мәпүрс әј гүл һолмәрә,
Ә мә су вәнгәстә, ә бухов дәшәндәј һәчи тү.

Гәврилә әгәр, һәзобиш догә у та`зә гүл,
Тоб мидүм, нигујум һич вәхт, ғәст сохтәј һәчи тү.

Әј гүл, һолол гиро урә, ҹун дорәгор түрә,
Әчәб рачи бәхш дори, у офуррәгор түрә.

Ә чү наз ғәмзәрово, һисти рачә ләпүр түрә,
Дүл бәрдәни һәчу ту, у һәр дирәгор түрә.

Ә ғисмәт ки дәри ту, хушбәхти у ә һилом,
Ки ниимбу урә дәрд, у ошуғ бирәгор түрә.

У чү чумһо, у чү ғөшһо, у чү ловһо вәри,
Пәшму ниимбу кинигә, у хостәгор түрә.

Рәһм сох ә хостәгортү, мәсох урә инчимиш,
һәлбәт мәст имбу, әзу рачи, һәр винрәгор түрә.

Ки мидану гуфтирә, һисти әз ту рачтәһо,
Чү рач офуррә сохти, ә васал рузгор түрә.

Гәврил мәјхүш бирә, ә әшғ рачә гүлһорово,
Әвүр ошуғ бири, овурди, нүгбоһор түрә.

Гүй инсон пир имбуми, рузју хуш гироштә чигә,
Коми дүлһө шор ниимбу, у һәр гәвүл вихтә чигә.

Гироштә руз нијов ә дәс шүкүр ә бијовһо руз,
Һилом вәхтә нәс пәјмүндә, һүмүр варастә чигә.

Инсонһој руј хори, нәшәрһе нәбошиг әри јәки,
Ә чол хүштә мијофтону, нәшәрһи сохтә чигә.

Зәрәни ә хәлғ зарали, наста имин зиһистә,
Һитјот бош ә дүнјоһ, у ҹиро фәрсүз гәштә чигә.

Бихәјр инсон сад сал мундгәш, нивәрзү ә јә палан,
Мисвојтүни сохтә хуби, һәр чәтини рафтә чигә.

Фијмәтлүни әз хәзинәш, дузә гоф гуфтиригәш,
Әнчәғ дузи нәс гироштә, һәфсүз бирә бәдтә чигә.

Һист инсон зәһәрлү, әри јәки әз мар зобүтә,
Әз мар нист инсонә тәрс, зобунә марһо мундә чигә.

Чәнд рујә һисти и һилом, һәрчү әдәј гироштә,
Гәврил мунди ә хәјол, дүнјоһ һәчи рафтә чигә.

Әј гүл, әз тү бәхшәј, дәрмуј дәрдмә, екигә нист,
һәм ҹунмә, чигәрмә, султон дүлмә, екигә нист.

Ә чәнд ҹиро хәјолово, һәрмәһ мундәм әј гүл,
Гәнәш, һәрмәһ, војгәј гәвүл ҹунмә, екигә нист.

Тәшнәјүм, ә сәһрој һәзобһо, ғул бәстә ғулүм,
Әңҹәф, тәшнәј бухов шәндә рузмә, екигә нист.

Һәр-ҹиро зулм сохтигәш, әмә тү, әј әшғи-чон,
Ә тәхт, шоһ-точ, һүмүр һәрмәһимә, екигә нист.

Мә Гәврил бићолә, расун мәтләбһојүрә тү,
Данумки ҹун ғурбу, чорәј сәрмә, екигә нист.

Чәјронмә тү, һәр ошуғә, севгилијү бијо-бу,
һәр гәвүлә, әшф бөғијү, әз дүлијү бијо-бу.

Әри гүл, бүлдүр ә рәћ әшф, ҹунә ғурбу мисоху,
Чунки һәр әшфә, әз дүли, сухтәјијү бијо-бу.

Тү јә тазә гүли, кинигә ә әшф тү офтори,
Гәрәки хәлфә ә васал, нүгә гүлжү бијо-бу.

Ә һилом офуррә оморә, чәнд чиро гүзәлһо,
Зијнәтү нистгәш, гофјү дуз, сәдиғимјү бијо-бу.

Мә ки, әшғи-чонә, у сифир-тирорә хостәнүм,
Зар-хәрәјү нистигәш, ширин зүһүнжү бијо-бу.

Хостәйтү бистогә, дүноһ гүзәли, у јә шәрт нист,
һәм корһојү хуб, һәми хонәндәјијү бијо-бу.

Инсонә ћориши ә видовустәрово нисти,
Әнчәг у хушә рузһој зиндәгунијү бијо-бу.

Гәврил воистәники, мәчлисchoјму хуш гирору,
Гәвүл очмиш сохтәниһо, хонәндәһојү бијо-бу.

Ғәдүр гијмәт нәданүһо, ғәдүр зарә чү миданү,
У хәрәбә нә вүнүһо, ғәдүр хубә чү миданү.

Зәһмәтсүз нисти һичиш, ә ҹофорово бирә боғиши,
Нәбистогә у боғбониш, ғәдүр боғә ки миданү.

Дәдәјһо ҹун сухундә, кәлә сохтәни у фәрзәндә,
У ҹофорә вир сохуһо, ғәдүр дәдәјә чү миданү.

Ә һәр дәвүр бири дусти, дустирәш гәрәки дузи,
Ә рәһ дусти нә сухуһо, ғәдүр дустә чү миданү.

У инсонә ҹун ғурбуни, һүрмәт ғәдүр данустәни,
Һүрмәт һүzzәт нә гүрүһо, һүрмәт хәлфә чү миданү.

Нур дорә зулмәтире, товушә хуно у мәнг иму,
Зулмәт шәвһо, ғәдүр әну чироғмәндә, чү миданү.

Бијбофоји и һиломиш, јә руз һистим, јә руз нистим,
Әз дәрд һилом бијхәбәрһо, у һәр дәрдә чү миданү.

Гәврил ғурбуни, и һиломә һәрки варасирәни,
Әз наданһо дур бош, һәр јәтән бәндә чү миданү.

Чү гәрәки мәрә ҹун, әј әшғи-ҹон, түсүз,
Ә ғәд әшғлүһо бисторумгәш еә хон, түсүз.

Әз әшғ мијов әңчәг, ә чумһојмә у ишуғ,
Әrimә ишуғ имбу торик, һәр јон, түсүз.

Чәнд ҹүр әшғәво су гүрдә, һәрки ә дүнјоһ,
Әңчәғ әз әшғту мүсүхүм, әј комон, түсүз.

Ә әшғәво бирә, хүндәј әну бүлдүриш,
Нобгә мичару ә сәһро, гүлүстөн, түсүз.

Ни мумуну нә ҹон нә әшғ, нә у дәвүрһөш,
Мичару у гүл боғиши, ә зими斯顿, түсүз.

Әри Гәврил сала хуноји, һәр вәхт түсүз,
Мәјил у вәхт дурәз кәшү, ә ҹәјрон түсүз.

Имид мирод имбистогә, әу дәрдиш тоб мидорум,
Рәћ нидорум ә но`лә, ә ох-зариш тоб мидорум.

Ә пәћәники мигәштүм, ә әшf дәрди әну гүләво,
Јәкиш нидануст сурмәрә, мә у чирош тоб мидорум.

Әј гүл, hәр руз мә сухтумгәш, ә әшf аташ hәсрәтәво,
Ә у дәрдиш әј сурәти әшf, мә гәнәш тоб мидорум.

Әгәр сәвгилимә, мәрә хуно имбистогә әrimә,
Ни имбисторум hәчи бићол, у hәр дәрдәш тоб мидорум.

hичиш нисти чәндмә fәдәр, гиристәj бүлдүр ә мәjзәr,
Хәјол бисторумгәш ә рәћ ешg, hәчурәш тоб мидорум.

Чунмәрә хилос данумгә сохтә, әзи дәрдhо hәзобhо,
Гәврил нимунд ә миннәt, чәнд-чиро hәзобәш тоб мидорум.



ДАНӘНДӘЈӘ ФИКИРЬО ВӘ ГУШМӘЊО



Ә һилом хубирә түм шәндәнгәнәз,
Хәрәби јә дор бу ҹун бирәнгәнәз.

Ә әшфово мизиһү ә һилом и ҹунмә,
Әшфсүз әз һилом мурав нәфәсмә.

Зомуна зобу бисто, һилом инсофсүз,
Хубхорә зу бәрдә фәләк ихтијорсүз.

Мә Гәврилүм, дәрдлүнүм,
Јаралүнүм, ғәмлүнүм,
Ә зулмһојүм, сәнғинүм.
Бололүнүм, хәстәјүм,
Ә дәрд доғи, бәстәјүм.

Јә һүмүри ә ғәрд вә,
Һәрчү корһо ә дәс дә.
Чон гуфтирә чон шиним,
И һиломә том хурим.

Ә hər зулмho чоfo диri, билəg имu,
Mətləbəhorə iшуf dorı, чироf имu.
Наданhорə рази нисоху, билоf имu,
Ә bihorpho, кори nəc соxтə, həfimy.

hər həmür jə finofi,
Ә тилсимдə синоfi.
Ә һилом оморəни,
hərki jə vəxt раftəni.

Чофосүз инсон нисти,
Хəjolсүз фикир нисти.
Пəнч рузини и һилом,
həzobсүз həmür нисти.

Jə һиломи jə хори,
У офорри чун дори.
Әчә рафтгəш rəh инсон,
Унчо данки сур дəри.

Дәврон кәши зулмһорә,
Воно ә ҹун дәрдһорә.
Зулмәт бәсти дулһорә,
Залум дүнјоһ, зобу дүнјон.

Јозуғ хәлғмә ә зулм добу,
Залумһорә инсоф нобу.
У зобуһош ғилинчлү бу,
Хәлғә дијә чорә нәбу.

Мә ошуғүм кор дан гәрәк,
Ә һәр корһо кор дан гәрәк.
Рач-бирачијү јә шәрт нист,
Шириң зүһун кор дан гәрәк.



БАЈАТИЊО

Ватан бүзүргэ доғho,
Әвүр бәнәвшә боғho,
Зум-зум сохтә билоғho.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Ә дүл гәштә у рузһo,
Һүмүр бәнди ә салһo,
Чун сухунди дәдәjһo.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Fәриб мунди и чунмә,
Fәмһo нүшти ә дүлмә,
Түсүз мундәм биһол мә.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Фәләк ә чун зулм кәши,
Дәврон ә дүл fәм кәши,
Һәрчo ә чум нәм кәши.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Дәврон омо сурлүни,
Һовој һилом сәһмлүни,
Залум дүнжөһ зулмлүни.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Вәрфһо ә доғ вомунди,
Чунмә әзтү дур мунди,
Дијә һолмә нә мунди.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Һәсрәт зәри ә дүлмә,
Дәрдһо нүшти ә чунмә,
Әз тү дурум ватанмә.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Ә синәјмә доғ вәри,
Ә дүлмә јара дәри,
Һәсрәт ә чунмә зәри.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Боғлој васалту гүллү,
Игидлојту бүзүрглү,
Түсүз һистүм мә ғәмлү.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Әз һүмүр салһо гирошт,
Әз салһо рузһо гирошт,
Ә дүлһо дәрдһо докошт.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә боғлојту гүл вәри,
Ә чунмә һәсрәт дәри,
Рачлојту лап дүлбәри.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Чәнд нијәтһо ә гүл дә,
Војгәј дүлһо ә нур дә,
Нур шориһо ә дүл дә.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Јә мәтләбдә ә дүлмә,
Гүл мидүми нијәтмә,
Винүм түрә ватанмә.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Һүндүри у доғһотү,
Бәһәрлүни боғһојту,
Jaравуши чүлһојту.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Ә доғһо думон бәсти,
Чүнмәрә һәсрәт һишти,
Түрә ҹүммә һә гәшти.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Рачһо һист дәстә-дәстә,
Ә дүлһо әшф вәнгәстә,
Човонһо мәтләб гәштә.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Ә бөғһојту гүл вәри,
Ә ҹунмә һәсрәт дәри,
Тү ә һилом нум нори.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә корһојту расти дә,
Нәһішошһојту ғәсти дә,
Әз вәгири дусти дә.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Чумһо әз дәрд нәм кәши,
һәсрәт ә ҹун ғәм кәши,
Сурһо ә хәлғ зулм кәши.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Әз һүмүр салһо гирошт,
Әз ҹунһо ғәмһо гирошт,
Ә хәлғмә сурһо гирошт.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Боғлојту һист бәһәрлү,
Доғлојту һист думонлү,
Сурлојту һист ғәзәблү.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә доғлојту сурло дә,
Ә корлојту дәрдһо дә,
Ә чумлојту ғәмһо дә.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

У салһојму дәрд бисто,
Наһишо зобу бисто,
Ә дүлһо достон бисто.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Һәрки ә тү ғиноғ имбу,
Ә мәтләбјү чироғ имбу,
Ә сәвдојү синоғ имбу.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Һәрки ә тү ғиноғ мијов,
Ә рәһіојү чироғ мијов,
Ә чумһојү ишуғ мијов.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Јарај дәрдһо у доғһо,
Зум-зум сохтә билөғһо,
Соғо дирә ғиноғһо.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Чәнд нијәтһо ә дүл дә,
Нур шориһо ә гүл дә,
Чојилһорә мәтләб дә.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ватан һүндүрә доғһо,
Мәскән бүзүргә күкһо,
Һәзоб хурди бобоһо.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә доғһо думон вәри,
Ә дүлһо һәсрәт дәри,
Ә ҹунһо ғәзәб бири.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә Ғүбә мәскән мәни,
Ү мәтләб диләкмәни,
Јаравуш һүмүрмәни.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Чәнд ғәмһо ә дүл добу,
Јозуғ хәлғмә ә зулм добу,
Залумһојүш лап зобу.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Ә доғһо думон вәри,
Ә дүлһо һәсрәт дәри,
Чироји ә дүл зәри.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Jaравуш дүлһоји тү,
Рачә гүл боғлоји тү,
Точ мундә рузлоји тү.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Әзту мә лап дур мундәм,
Түсүз мә һич нә гәштәм,
Әритү мә достон бәстәм.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Рачло һист чәнд дәстә,
Ә ҹунло дәрд дәбәстә,
Ә дүлло әшә вәнгәстә.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Дәдәjho зулмho дири,
Бобоjho ҹоборд бири,
Дәрдhоj хәлfмә сур бири.
Ә Fүбәјмә, Fүбәјмә,
Тү Fүбәјмә, Fүбәјмә.

Гирошт салһо ғәд бисто,
Зобуһош лап дәрд бисто,
Ә ҹунһојму ғәст бисто.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Әз һәјили сурәт кәшүм,
Ә сәнғәһо нәхүш зәрүм,
Әз мәрдүм зулмһо дирүм.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

һәр зулмһо дүлһо дири,
Ә ҹунһо ғәзәб бири,
Дәдәјһо һәсрһо рихти.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

һәр ҹунһо зулмһо дири,
Чәтиниһош һә бири,
Јәкиш кумәк нәбири.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Һәсрәт ә дүл домунди,
Чунһо әз дәрд вомунди,
Дијә сабур нә мунди.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Вәрфо ә доғ вомунди,
Чунмә әз тү дур мунди,
Һәсрәт ә чун домунди.
Ә Ғүбәјмә, Ғүбәјмә,
Тү Ғүбәјмә, Ғүбәјмә.

Әзизимә тү сурлұ дүнжоһ,
Сур нәс дорә сурлұ дүнжоһ.
Инсонһорә тү бәнд сохтәj,
Бинһитиборә сурлұ дүнжоһ.

Һәзизимә тү саз мизәнү,
Чәнд һовоһо саз мизәнү.
Һәр оморәгор әзи һилом,
Јә руз мурав саз мизәнү.

Һәзизимә тү ә доғho,
Думонлұни тү доғho.
Ғубор кәширә чумһојмә,
Дәрд вәнгәстә тү доғho.

Һәзизимә тү ә доғһо,
Дәрд вәнгәстә тү доғһо,
Имид бәстүм ә тү мә,
Јара зәри тү доғһо.

Ә бөғ рафтүм гүлмә нист,
Әз әшф сухтум һолмә нист.
Ғубор кәши чумһојмә,
Түсүз һилом әримә нист.

Һистүм әз тү һәрәлү,
Һиштәј мәрә јаралү.
Һәсрәт мәјил ҹунмәрә,
Мундәм мә дәрдлү-ғәмлү.

Һәзизимә тү құзәлһо,
Мәңгә хуно гүзәлһо.
Һәсрәт мундә гәвүл ғуши,
Әз дәс рачә маралһо.

И һилом јә гүллү боғчәји,
Сурғоју лов нәбирә бухчәји.
Чәнғәдә омогәш һохомһо,
Һәммә әји рәћи бичорәји.



ШЕЈИРЛӘР

Азәрбајчанымсан

Мұдрикләрин дијарысан,
Даһиләрин мәканысан.
Одлар јурдун тимсалында,
Доғма Азәрбајчанымсан.

Даһиләрин һәjdәрисән,
Қәләчәјин Илһамысан.
Сән өз халғын синәсиндә,
Парла Азәрбајчанымсан.

Сүлһүн бөjүк дајағысан,
Азадлығын бајрағысан.
Азад јурдун вәтәниндә,
Јаша Азәрбајчанымсан.

Әзәмәтли һүнәрлисән,
Голу мөһкәм биләклисән.
Дағ вүғарлы дурмағында,
Полад Азәрбајчанымсан.

Доғмалар тәк сән әзизсән,
Һарда олсам вәтәнимсән.
Сән дөjүнән үрәjимсән,
Дүнja Азәрбајчанымсан.

*Нөрмәтли Азәрбајчаның халғ сәнәткары
Республиканың әмәктар артисти
Көнүл ханым Хасијева шәрәфинә,
јаздығым шејир.*

О һәзин сәс, көнүлләрин пәнаһысан, варысан,
Сән өз халғын, нәфәсисән, каманысан, тарысан.
Дүнјамызын аһәнкисән, көвһәрисән, лә`лисән,
Оху Көнүл, хәјалларын дәрјасысан, дағысан,
Оху Көнүл, руһумызын гыдасысан, јағысан.

Көнүл пәрвазланыр, ганад ачыр, дузлу сәсиндән,
Елләр фәрәһләнир, нурлу һәзин, зүм-зумәсindән.
Билин хәјалларым үмман олур, зәнкуләсindән,
Оху Көнүл, үмманларын үмманысан, аһысан,
Оху Көнүл, шејrimизин дүнјасысан, шаһысан.

Одлар јурдун нәгмәкары, баһарысан, құлусән,
Уча дағлар зирвәсисән, шәһрәтисән, шанысан.
Ахан чајлар шәлаләси, инчә бүлбүл, сәсисән.
Оху Көнүл, анамызын лајласысан, хасысан,
Оху Көнүл, мүгаматын устадысан, ханысан.

*Азәрбајҹан Республикасынын,
һөрмәтли сәнәткары, халг артисти,
халгын севимлиси, Көнүл ханым Кәримова
шәрәфинә, јаздығым шејир.*

Сәсин һејран едичи, бүлбүл нәфәсли,
Мәлаһәт сәсингилә, учал Көнүл ханым.
Сән елин сывимлиси, илһам һәвәсли,
Вәтән ешгиилә, учал Көнүл ханым.

Сән Азәри јурдуңун, нәгмәкарыйсан,
Халгын лә`ли көвһәри, ифтихарыйсан.
Инчә сәнәт аләмин, аһәнкәдарыйсан,
Һүнәрлә шәрәфлә, учал Көнүл ханым.

Сәсин ахар чајлар тәк, биллур булаглар,
Тәр баһар тәравәтли, зирвәли даглар.
Көнүлләри фә`т едән, гајнајар чаглар.
Һәзин нәфәсингилә, учал Көнүл ханым.

Охудугча сәсингендән, сусар бүлбүлләр,
Әсәр чәмәндә, ла`ләләр, бәнөвшәләр.
Ичәр ешг бадәсими, ешгә дүшәнләр,
Шириң бал сәсингилә, учал Көнүл ханым.

2 октјабр 2014-чи ил

Toj маңысы

Елин бу тојлары мұбарәк олсун,
Әзиз құнұнүз, бајрамы вар олсун.
Гоша севікіләр, азад хошбәхт олсун,
Тојлу бусатлы, мәрами вар олсун.

Бәјин севдији, қөзәл ҹејран қәлир,
Бәјә јарашир, гоша меһман қәлир.
Қөзәл кәлин, сачлары бурма қәлир,
Хош гәдәмлә о, јара меһман қәлир.

Шадлыг севинч, бөрүсүн бу елләрин,
Јарашиг верир, тоја қөзәлләрин.
Қөзәлләрин, құл тачысан, сән бәјин,
Құнәш кими, нур сачырсан, сән қәлин.

Баһар кими, құл ачсын өмүдләри,
Ајдынлыға, гәдәм гојсун құнләри.
Шөһрәт шанла, уча олсун бәј қәлин,
Өмүр гоша, баша вурсун иләри.

7 октjabр 2014-чи ил

Губа маралыдыр

Һејатын өөмдөнүү, тој мәлалыдыр,
Бу көзәл сима, елин маралыдыр
Өмүр һәјат, гуранлар ҹәлалыдыр,
Бәјин инчиси, Губа маралыдыр.

Бу көзәл ҝәлин, һара маралыдыр,
Бәзәниб ҝәлир, Губа маралыдыр.
Көнүл севдији, јара маралыдыр,
Көзәлләр тачы, Губа маралыдыр.

Белә ҝөнүл севән, көзәл һардадыр,
Баһарын шух, тәравәти бурдадыр.
Назын о хош, арзулары балдадыр,
Мәчлисинг нуру, Губа маралыдыр.

Гоша севкинин, азад дөвраныдыр,
Гәдәмләри мүбарәк, сәдасыдыр.
Хошбәхтијин, ҝур аләм симансыдыр,
Бәјин севдији, Губа маралыдыр.

14 сенінбр 2014-чи ил

Tojlар ичун

Гәдәмләрин мүбәрәк олсун қәлин,
Өмүр һәјат гисмәтисән сән бәјин.
Фирәван һәјат гоша вурсун қәлин,
Бу мәчлисинген күл таңысан сән бәјин.

Маралысан сән бу тојун ај қәлин,
Чејранысан сән бу тојун ај қәлин.
Көзәлисән бу мәчлисинген сән бәјин,
Јарашигсан бу шадлығын сән бәјин.

Хыналы әлләрдә јарашир шамлар,
Әл-әлван қөзәл бәзәниб хончалар.
Мәчлис шадлығ қөрсүн елләр обалар,
Тојлара тәләсинген сиздә субајлар.

Аләмә нур сачыр қөзәл шадлыглар,
Јарашиг верир бу тојда гонаглар.
Хошбәхтијә гәдәм гојсун овладлар,
Нәвә нәтичәли олсун аналар.

4 октјабр 2014-чи ил

Бу тојлар

Јыгышыблар елин бу тој ахшамы,
Севинч құлұш, бүрүjұбдұр залы.
Мұбарәк дејир, үрәкдән һамы,
Бәj қәлинә, чалсынлар вагзалы.

Јараышыгдыр севәнләрә бу тојлар,
Бәзәјидир қөнүлләрә бу тојлар.
Чырагбандыр үрәкләрә бу тојлар,
Бир дүнјадыр диләкләрә бу тојлар.

Гоj һәмишә тој нишан олсун елин,
Қәләчәјин, аналары гыз қәлин.
Өмүр һәјат, фирмәвап олсун бәјин,
Бу шадлығын, јараышығы бәj қәлин.

Сә`адәтлә, ганадлансын гәлбиниз,
Баһар кими, чичәкләнсін ешгиниз.
Өмүр һәјат, гоша сүрсүн севікинiz,
Учаласыз, сиз шәрәфлә бәj қәлин.

20 октjабр 2014-чи ил

Назлы чејраным

А назлы чејраным,
Оласан меһманым.
Сәни мән севирәм,
Севдалы маралым.

Шириним шәкәрим,
Гәмәрим үлкәрим.
Саралыб соларам,
Кәлмәсән дилбәрим.

Дүнjanы қәzsәмдә,
Севәрәм мән јары.
Бу ѡолда өлсәмдә,
Дөнмәрәм қәл бары.

Башымын сәрдары,
Унутма сән јары.
Мәнә сән наз етмә,
Өләрәм пүнһаны.

Қалмәди

Һичран дагы јаман сыгды гәлбими,
Шух тарланым һарда галды қәлмәди.
Гәм дагына әсир едіб сәбрими,
Тәр баһарым һарда галды қәлмәди.

Хәзан олду көчүр јенә дурналар,
Даглар үстә чөкүр чискин дұманлар.
Сызлар гәлбим әсир тутуб хәјаллар,
Ай ҹәмалым һарда галды қәлмәди.

Әсән күләк өмүдүми алдадыр,
Сынан көnlүм гәмләр ичра зардадыр.
Үзән гәлбим ѡоллар үстә дардадыр,
Назлы јарым һарда галды қәлмәди.

Һәсрәт атыб мәни дәрдә һичрана,
Интизар көnlүмү гојуб құмана,
Чан фәдадыр, дәрд анлаја сөз гана,
Өмүд құнүм һарда галды қәлмәди.

haarда галмысан

Құнләрим гаралды, құлләрим солду,
Аj үзлү севқилим, *haarда галмысан*.
Интизар јолунда, көзләрим долду,
А назлы дилбәрим, *haarда галмысан*.

Гара қөз чејраным, *haarда галмысан*,
Шириң сөз маралым, *haarда галмысан*.
Һәсрәтин гәминә, мәни салмысан,
Өмүр құн ҹәлалым, *haarда галмысан*.

Кәл башымын тачы, дәрдим әлачы,
Ешгимин әзәли, сәнсән турачы.
Бу хәстә көнлүмә, сән ол сәрачы,
Үлви мәһәббәтим, *haarда галмысан*.

Һичранын даг чәкиб, гәлбимә ешгин,
Севилән чанымы, етмисән гәмғин.
Үзүлүб тагәтим, дөнүбдүр рәнким,
Даралыб үрәјим, *haarда галмысан*.

Губанын маралысан

Аj қөзәл һарапысан,
Елимин маралысан.
Гурбанам қөзләринә,
Губанын маралысан.

Нә қөзәл бәзәнмисән,
Аләмә нур салмысан.
Қөзәлләрин тачысан,
Губанын маралысан.

Аj үзлү чәмалысан,
Гәлбимин каманысан.
Мәни дәрдә салмысан,
Губанын маралысан.

һејранам јеришинә,
Чән алан баҳышына.
Өзүнә гурбан олум,
Губанын маралысан.

Кечди

Нә тез кәлди өмүрдән, дөвранлар кечди,
Елә бил туфанлар, хәжаллар кечди.
О илләр дәрд олду, заваллар кечди,
Бу одлу синәмдән, јаралар кечди.

Сәндән диләк истәдим, әј залым фәләк,
Вердин сән әзаблар, гурдун һәр кәләк.
Чәһаләт зұлмұнә етмәдин көмәк,
Иқидләр хак олду, нәсилләр кечди.

Нечә мискин өмрү, гаралы гојдун,
Нечә мәглуб үрәjә, јаралар вурдун.
Нечә-инчә қөзәлләр, қөз јашлы гојдун,
һәр зұлмә әсир илләр, бәлалар кечди.

Бә`зән гәмли дүнja, бә`зән шириң,
Қәлсәдә даһиләр, дәринсән-дәрин.
Кимә од-аловсан, кимиичин сәрин,
Халға гијам чәқдин, һәр зұлмләр кечди.

Әзаблар чох дәјдү, өмүр дашыма,
Фикирләр гәст олду, гәмли башыма.
Бәлалар зұлм чәқди, чаван јашыма,
Заваллы һәјатдан, фәрјадлар кечди.

Сән, fәмли Федаини, гојдун қиләjли,
Вәтәндән аралы, дүшмүшәм хәjли.
Һагсызлыf нәштәри, синәмә мәjли,
Өмүрдән тез қәлди, карванлар кечди.
Бәлалы һәјатдан, заваллар кечди.

Өмрүмүн чыгырлары

Фыртыналар гајнајыб, доғулан заман,
Өмрүмүн талеji, јазылды һаман.
Һәр зұлмүн һөкмүнә, гајнајыб чошдум,
Дәрдләр дүнјасына, галандым јаман.

Елмин дәрікаһында, дәрсими алдым,
Тилсимли дүнјанын, кәрдишин андым.
Зұлмүн гапсында, одланыб јандым,
Бәлали дүнјадан, имдад аj аман.

Јазылды һәр сәтри, өмрүмүн гара,
Олмады һеч ҹүрә, дәрдимә чарә.
Заваллы талејимә, вурдулар јара,
Од тутдум ичимдә, алыштым тамам.

Чох ҹәфалар чәкди, бәлали башым,
Чәкдијим әзаблар, олду сирдашым.
Фәләјин һөкмүнә, ағлар қөz јашым,
Даf үстә даf чәкди, дәрдимә заман.

Зұлмүн гәм әсири, гочалтды мәни,
Нагисләр кујиндә, алчатды мәни.
Гүссәли талејим, сарсытды мәни,
Хайнләр зұлминдән, бидад аj аман.

Чәрхи фәләк дарә чәкди ҹанымы,
Хәзан етди, баһарымы бағымы.
Салды тахтдан, гүдрәтими шанымы,
Јатды бәхтим, солду өмрүм, дад аман.

Заманын һөкмүнә һәј аддымладым,
Әзаблы өмрүмә дастан бағладым.
Бу фаны дүнјада үмидсиз галдым,
Олмушам фәләјин зүлмүнә фәрман.

Намусуну, гејрәтини, сатаны қөрдүм,
Шәрәфини, вичданыны, атаны қөрдүм.
Јахшыны писләрә, гатаны қөрдүм,
Белә бир дүнјада, оларми сәһман.

Фәдајини дәрдләрә, гатан дүнја.
Вердијини башындан, чахан дүнја.
Шаһлары тахтындан, јихан дүнја,
Каш һагсыз зүлмләрә, олајды дәрман.

Гәриблик

Дәрин-дәрин хәјаллара далмышам,
Салыб мәни дәрди-зарә гәриблик.
Нә муддәттир дијарымдан дүшмүшәм,
Гатыб мәни интизарә гәриблик.

Залым фәләк салыб чаныма һичран,
Гәриб олдум јохдур һалыма дәрман.
Јазығ көнлүм зар аглар һаны бир лоғман,
Салыб мәни һалдан-һалә гәриблик.

А бимүрвәт дијар дејиб ағларам,
Налә чәкиб аһи-зарда дағларам.
Јаралыјам дәрддән јара бағларам.
Атыб мәни биилгарә гәриблик.

Худам мәрдин ишин салма мүшкүлә,
Дүйүнлү ишини гојма дүшкүнә.
Гүрбәт олдум нәчә дүшдүм пис қүнә,
Фәрјад чаным дүшүб дарә гәриблик.

Бил Фәдаји дарә чәкәр өзүнү,
Гәләм алыб һагдан дејәр сөзүнү.
Фани дүнja вермәз сиррин дүзүнү,
Гојуб мәни аһи-зарда гәриблик.

Заманә

Дунја сирри дүнја биләр әзәлдән,
Дағлар ғуруб дағлар чәкән заманә.
Сирри пүнһан имдад еjlәр фәләкдән,
Дөвранларын баш тачысан заманә.

Хәстә көnlүм јаралыдыр биқанә,
Дәрд әлиндән һара гачым һајана.
Күнләр өтүр үмүд дөнүр хәјала,
О, хубларын дәрд гәмисән заманә.

Јаранмышығ бу тилсимли һәјатда,
Нәчә мин рәнк чалан фани дүнјада.
Кимә көnlүн ачар, кими зүлмәтдә,
Ачы јашлар ахдыран наши заманә.

Үрәк јаралыдыр, гәлбим интизарда,
Фәләк әлиндәдир јазыб позмағда.
Дүнја бәргәрардыр һаффын үстүндә,
Һаффы тапталайлан нанкор заманә.

Дәрд әһлијәм јаралы көnlүм хәстә,
Дөвран қедир, өмүр кедир бивәстә.
Һәр қәләни сән салырсан гәфәстә,
Инсан өмрү һечнә олан заманә.

Губа

О торпаг дүнјамдыр вәтәним Губа,
Орда көз ачмышам, мәскәним Губа.
Нә гәдәр догмадыр, әзиздир дијар,
Өмрүмүн багчасы, җәннәтим Губа.

Һүснүнә јарашир, вүгарлы даглар,
Јам-јашыл мешәләр, беһрәли баглар.
Шәфаф шәлаләләр, сәрин булаглар,
Дүнјамын варлыгы, гамәтим Губа.

Ај кими нур сачан, қөзәлләрин вар,
Чичәкли чөлләрин, лаләзарин вар.
Мәјвәли багларын, бәһрәләрин вар,
Һәр дәрдә дәрман, нејмәтим Губа.

Дилләрдә дастандыр, шөһрәтин сәнин,
Артыр һәр јердә, һөрмәтин сәнин.
Нурланыр һүснүндә, гамәтин сәнин,
Истәјим диләјим, нијәтим Губа.

Өмүр чыгырларым, хош хатирәләр,
Сәнәт изләrimi, салдыјым јерләр.
Синәмдә чаглајан, о өтән илләр,
Һәјатым нәфәсим, зијнәтим Губа.

Хош сәдаларын қәлсин, елдә обада,
Шадлыг бајрам олсун, азад вәтәндә.
Елләр фәрәһләнсин, сәнин гојнунда,
Азад фираванд јаша, султаным Губа.

Нијә јарым қәлмәз олду

Баһар өтдү құлләр солду,
Нијә јарым қәлмәз олду.
Һәсрәт долу құнләр долду,
Нијә јарым қәлмәз олду.

Дағлар башы думан олду,
Солду баглар хәзан олду.
Сәнсиз һалым јаман олду,
Нијә јарым қәлмәз олду.

Арзулар һәј ганад ачды,
Хәјаллар өмрә долашды.
Қөзүмә јоллар гамашды,
Нијә јарым қәлмәз олду.

Құнләр кечди аjlар долду,
Селләр ахты чаjlар долду.
Сүзән гәлбим губар олду,
Нијә јарым қәлмәз олду.

Һарда галмысан

Құнләр өтүр, ајлар доланыр,
Шириң сөзлүм, һарда галмысан.
Сәбрим үзүр, қөзләр гаралыр,
Гара қөзлүм, һарда галмысан.

Хәстә қөнлүм, аһи-зардадыр,
Сүзән гәлбим, јаман һалдадыр.
Һәсрәт чәкән, үрәк дардадыр,
Аһу қөзлүм, һарда галмысан.

Солду баглар, солду құлләрим,
Өтдү заман, дөндү құнләрим.
Һәсрәт гонуб, ҹана дилбәрим,
Өмүр құнүм, һарда галмысан.

Билмәдим

Һичран дәрди сыгди мәни құлмәдим,
Сынан көnlүм һәсрәтинә дәzmәдим.
Гәлбимин һиссими деjә билмәдим,
Көnlүмүн сиррини ача билмәдим.

Севдалы гәлбимин инчә телләри,
Солду баһарымын гөнчә құлләри.
Аj үзлү чананым ала көzlәри,
Јадыма дүшәндә қедә билмәдим.

Лаләли нәркизли құллү чәmәндә,
Бир дәстә құл дәрдим верә билмәдим.
Көzlәдим қечәләр аj ишығында,
Аj чәмал дилбәри қөrә билмәдим.

Һичран дәрди әsир тутуб дөвраным,
Хәзан јарпағына дөнүб вұсалым.
Биһудә гуш кими кәzир хәјалым,
Бичарә көnlүмә чарә тапмадым.

13 жаш тамам олана

Бу күн... бәјин, бајрам құнұдүр,
Көрүм өмрү узун, хош гәдәм олсун.
Арзулар ичиндә, долан құнұдүр,
Һәјатын фираванд, құл гәдәм олсун.

Сән құлләр ичиндә, бута құлусән,
Бу құнки мәчлисін, нур чырагысан.
Атанын, ананын биркә барысан,
Өмрүнүң һәр аны, шад, хүррәм олсун.

Һәјатын құл ачсын, тәр баһар кими,
Құnlәрин саф тәмиз, булаглар кими.
Ел ичун ужал сән, бу даглар кими,
Дајағын һәмишә гој вәтән олсун.

Ананын зәһмәти, дүнjaја сыгмаз,
Өвлада гајғысы, чырагы сөнмәз.
Үмманлар гопсада, вүгарын гырмаз,
Даймә әзиздир, һөрмәтин олсун.

Атанын, ананын мејвәси сәнсән,
Һәјати, сәрвәти, бәһрәси сәнсән.
Арзулар құл аchan, нәфәси сәнсән,
Ләли көвһәр мәкан, ҹәннәтин олсун.

Бу дүнja дурдугча, адын вар олсун,
Хошбәхтлик сәадәт, сәнә жар олсун.
Шәрәфли hәјатла, бәхтијар олсун,
Ишыглы күнләрин, гисмәтин олсун.

Фәдајијәм, алышарам, јанарам,
Үрәкләрдә нур чыраглы фәнарам.
Сөзүм hагдыр, hаг јолундан дөнмәрәм,
Сөзләрин халг ичин, сәрвәтин олсун.



Танрыдан јарәб диләрәм, гәмин хиридары ола,
Елә һал еһли қөрүм ки, дәрдләрин сәрдары ола.

Виран олмуш сынығ көнлүм, әсир тутуб гәм ләшкәри,
Мискин сынығ бу көнлүмүн, јарәб вәфадары ола.

Сыхылыр көнлүм еви, даһа галмајыб зәбрү гәрап,
Кимә дөвран ҹәннәт вары, кимә зәһри-мары ола.

На`ләji -зар, талеji-аләм, зүлми-зүлмәт гәминдән,
Зүлми-зүлмәт ҹәһаләтин, адил хиласкары ола.

Бу дүнjanы hаг јарадан, етмәsin ахыри виран,
Мин нәфәсли бәлаларын, камил ҹанандары ола.

Залым дүнja инсаf ejlә, көnүllәri сәn ejlә шад,
Дөврү rәvan заманларын, мәrdi суltanлары ола.

Фәдаjijәm, од тутарам, бу дәрдләрдәn јанаram,
Буховланан бу аләmin, азад mәfamлары ола.

Нәичин өз ашигин, әј мәни-шух, тәрк едиб қетдин,
Ашиги маили аһи-зарла, қирјан гојуб қетдин.

Һансы диванәjә дүшар олдун, дүшдүн кәмәндә,
Тутдуғун мөвfejlә залым, бағрымы диidiб қетдин.

Бәлаји ешглә мәни гул етдин, һичран гәминә,
һичриндә әј бијвәфа мән јандым, сән атыб қетдин.

Салдын мәни зулмәт гәмә, қечә-күндүз, чаным хәстә,
Бу зұлмилә һичран гәми, мәнә зиндан дејиб қетдин.

Сән қетдин солду чичәк, құл-құлшәним хәзан олду,
Нечәдә чаным ода, руһум дәрдә, жахыб қетдин.

Көз јашларым еjlәр фәған, ешг евими етдин виран,
Гыјмадын зәррә инсаф, чаным дарә, чәкиб қетдин.

Фәдајини салдын зарә, һалы, қуни, бәхти гарә,
Имдадына олмаз чарә, әһдә зәһәр гатыб қетдин.

Ағлымы зај етдин, алдын башымдан,
Мүжкан гәмзәләрин, чахдын гашымдан.

Сән бир һури гылман, сәрви гамәтли,
Назилә сејр едиб, кечдин гаршымдан.

Һүснүн зәнчиријәм, ешгин бәндәси,
Ешг охун гәст етди, кечди ҹанымдан.

Сән баһар тәравәтли, ешгимин тачы,
Мин наз бахышынла, етдин һушумдан.

Чәмалынла әј шух, гәлбими дәлдин,
Севданын тилсимијәм, ҹаван јашымдан.

Ча`ду гәмзәләрин, ҹанымы үздү,
Баһарым гыш олду, үзмүш һалымдан.

Фәдаји бәнд олду, салдын одлара,
Бәхтим фәрјад чәкир, аһи-зарымдан.

Дилбәрим

Ағлымы һушумдан алан дилбәрим,
Чанымы одлара, салан дилбәрим.

Һуриләр қөзәли, сәрви гамәтли,
Үздүн бағрым башын, аман дилбәрим.

Ешгымин султаны, севкимин тачы,
Хәстә бүлбүлүнәм, лоғман дилбәрим.

Һәсрәтин гәлбими, јаманча сыйхды,
Етдин көnlүмү виран, тамам дилбәрим.

Чәннәтиң багында, инчә бир құлсән,
Ешгимин багында, мәһман дилбәрим.

Чанымы одлара, салмасын һичран,
Галды һечә талејим, куман дилбәрим.

Ешгин әсириjәм, һүзүрунда гул,
Сән Фәдајијә гыл, дәрман дилбәрим.

Әзәл башдан, күлли аләмин, нәјшәси, мусигидир,
Рүһә гыда верән, нејмәтиң бәһрәси, мусигидир.

Көнүлләрә үсjan еjlәjәn, xәjalлara гәrg еdәn,
Дүнjalары охшадан, мәлhәm дәvasи, мусигидир.

Дәрдин чөвhәri, севәnlәr дүnjasы, eшgin сәdasи,
Күлли мәлалын, назын, шөвги сәfasи, мусигидир.

Илаһидәn бәхш едилиб, бәргәrap олdu бу үlви,
О, зәка зирвәләrin, сонсuz инчиси, мусигидир.

Бу бир дәрjадыр, фүсүnкар әмәli, чаһan мүлкүндә,
Var даһиләr шани, шөhрәti, чәfasи, мусигидир.

Мусигисиз hәjat гәmdir, o, губар ejlәr hәp kәsi,
Чәmi аләm сәfasи, шөvги шәfasи, мусигидир.

Әj Фәdaji, үzmә cәn, dәrdlәriлә, гәmlәr ичиндә,
Дәрдә дәrmан, hалына имdad дүnjasи, мусигидир.

Нечә әсирләrin o, сирри сирдаши мугамат,
Кечмиш гәринәләrin, нәхши јаддаши, мугамат.

Сүлејманын вәсијјәти, hәгиги бинөврәси,
Нечә мин илин тарихи, вар јашы, мугамат.

Онун бу заманда вар аләмдә hөкмү сајәси,
Силинмәз тарихдәn, әмалы нәggашы, мугамат.

Көнүлләри o, мәфтун еjlәjәn, фүсүнкар сәси,
Шаһи аләм на'lәси, лә'l әмәлдашы, мугамат.

Азәри јурдунун, шаһијанә варлыг инчиси,
Шөвг верир нур сачыр, шанына јанаши, мугамат.

Бу дүнјада hәр мәлалын, шөвги мәлаһәти вар,
Чүн гыдасы вар, мин чәлалә, нурдашы, мугамат.

Көрүм дүнja абад ола, сәфаси мугам олсун,
Чаны үзмүш Фәдајинин, ол тач-башы мугамат.

Әзәл башдан, бир варлыгдыр, ҹанлы муғамат,
Јүксәк зирвәләрин, тачыдыр, шанлы муғамат.

Устадларын мәлаһәти, мәчлисләрин тачы,
Шириң шахәли, аһәнк сәсли, баллы муғамат.

Көнүлләри шад еjlәr, valeh еdir hәr kәsi,
О парлаг ҝүнәшдир, фәхримиз, сајлы муғамат.

Ахан булаглар тәк, зүм-зүмәли, шәффаф дуру,
Халғын чөвһәридир, шөһрәтлә шаны, муғамат.

Ahi фәган еjlәr, ҝүлшәндә, бүлбүл на'lәsi,
Она сәдадыр, гәлби каман, зары муғамат.

Бир дүнјадыр гәлбләрә, руhy үмман симада,
Фәган еjlәr гәм ичрә, мин ҹәмалы муғамат.

Мәфтүн еjlәдин, бу мәғамла, сән Фәдаини,
Јохдур сәндән башfa, күлли мәлалы муғамат.

Һанси дөврүн, инчисидир, чанлы муғамат,
Башдан-баша, бир дүнјадыр, шанлы муғамат.

Гәринәләрдән ҝәлән, бабаларын нәфәси,
Тарихин изидир, тән-тәрағлы муғамат.

Көнүлләри valeh едир, фұсункар сәси,
Халғын ифтихарыдыр, әмәлды муғамат.

Сејидин, Чаббарын, Іагубун шириң сәси,
Аләмә үсjan едир, мәлалы муғамат.

Үзәјириң ҹәфасы, Ваһидин гәзәли,
Гәлбләрә гыда верир, шәфалы муғамат.

Назлы ҝөзәлләрин, вәсфи, ешги ҹәмалы,
Ахан булағларын, биллур, шәффафлы муғамат.

Әj Фәдаји, сән көчәндә, билин а достлар,
Сәсләнәрди руһума, вәфалы муғамат.

Јәнә бинәвалар ичрә, үзән, јаралы көнлүм,
Зұлм аләминдә, гәмләрә дөзән, бәлалы көнлүм.

Һиңр көнлүмүнү, салды бәлалара, гәм әсири,
Пәрванәләр тәк, шә`минә јанан, заваллы көнлүм.

Чә`ми зұлмләр, гыјам чәкди, мәjjус етди аләми,
Зұлмүн фәлинә, гәмғун олалы, биһалы көнлүм.

Көр нечә даһиләр, батырды, бу бешәри чаһан,
Бу чаһан мүлкүндә, аһи фәған, олалы көнлүм.

Бир һәјатдыр, бир өмүр, зұлм ичиндә сынан дүнja,
Гачан өмрә нә чарә, онсузда, видалы көнлүм.

Селләр кими, ахар чошар, инсан өмрү солар ҝедәр,
Гоча дүнja кимә галар, сызлар бәрбадлы көнлүм.

Әj Фәдаји, дөздүн сән, гәмилә зулмләр ичиндә,
Сән чәкдијини ким чәкәр, де, әj фәрјадлы көнлүм.

Нә ваҳт о құл, баги құлұстаныма, меһман олачағ,
Интизар гәм көнлүмү, шад едиб, һәмзәбан олачағ.

Әсири зұлфұнәм, һилали бәнд, дүчар олан көнлүм,
Бағрым лалә тәк олуб ган, бу зұлмилә, ниһан олачағ.

Һәсрәти ҹәмалынла, пәрваз еjlәр ешгим хәјали,
Әсири ешг зұлмұндән, билмәм, нечә дәрман олачағ.

Шөвгилә нурланыр аj, вәсф едир зұлмәт ҝечәләрин,
Нә заман ешгимиз аj тәк, нур сачар, әфшан олачағ.

Қөр нәчәдә зар аглар, құл вәслиндә, бүлбүли шејда,
Вұсали ешглә, нурланар һәр ҹан, шадиман олачағ.

Бәс нә гәдәр һичриндә, гәм чәкәр бичарәjә ашиг,
Јохса бинәвалар ичрә, баги ешгим, хәзан олачағ.

Әj Фәдаји, үмид дилә, ешг карванын, сәрваны ол,
Јохса гәм мәскәнин, мәҹнун кими, бијабан олачағ.

Әлә қәлмәз өтән дөвран, нә тез кечди چаван өмрүм,
Јанды бағрым шан-шан олду, өтдү вахты сыйнан өмрүм.

Өтән дөвран چандан олур, дәрдә, гәмә, сыйғаз олур,
Ашыб дастан селләр кими, фәған еjlәр ниһан өмрүм.

Чәфа чохдур өмүр боју, сөнмәз ешгин һәвәсиндән,
Кедәр фәда һәјат өнчә, зұлмә дүчар олан өмрүм.

Құнәш тәки арзуларым, үрәјимдә хәјал олду,
Өмүр қәтди, дөвран кечди, бирдә дөнмәз, چаван өмрүм.

Јарапдығын әзәл құндән, мин дәрди вар бу дүнjanын,
Һәр дәрдә лоғман олардым, чатса әкәр биһал өмрүм.

Енишлидир, јохушлудур, һәјат боју әзаб долу,
Дәнис қошан фыртынадыр, руһу үмман туған өмрүм.

Әj Фәдаји, архаланма, дајим олса гоча дунja,
Биз қедәрик из галанди, бәшәр өндә солан өмрүм.

Бу дөвран мұлкүндә, нәләр қөрдүм, көз ачдијимдән,
Фәған еjlәдим көз јашларымла, өз қөрдүjүмдән.

Залым дүнja зар ағларам, ғәмли көnlүм ejlәр фәған,
Сөнмәз фәрjади на'lәм, галдым тәк гүссәлиjимдән.

Тәрсинәdir көnүл қөрдүjүм, hәрнә қөрдүмсә мән,
hали-биналәм вәфасыз дүнja, дәрд қирjанымдан.

Тәхти шаһлары, тари-мар едән, қөрдүм сәни мән,
Үз дөндәрмисән, ол зеһни камил, мәхлугәләрдән.

Бинәваји әсири гулам, бағры ган олдум мән,
Пүнһан дәрдимә олмады чарә, бичарәлиkdәn.

Олмарам әсла едәм, хәјанәт, зәррә гәдәр мән,
Өлсәмдә hаг јолунда, дөнмәрәм мәрданәлиkdәn.

Әj хәстә Фәдаји, јанар ҹун атәши ғәминдән,
Нә сәбру тагәтим галды, фәрjади әфғанымдан.

Әзәлдән талејим, сәрт қәлди мәним,
Әзаблы зұлмләри, пај верди мәним.

Фәләјин һөкмүдүр, тале јазанын,
һәр өмүр пилләсин, дәрд қәрди мәним.

Һәјатын ахары, зұлмләрә бағлы,
һәдәфи өмрүмә, сәрт чаҳди мәним.

Чох әзаблар чәкди, бәлали башым,
Кимсә имдадыма, етмәди мәним.

Дәрдләр сынағындан, ҹаным үзүлдү,
Бинәва ҹанымы, сарсытди мәним.

Сә`адәт наминә, мән бир баг салдым,
Баһарлы багчама, гар јагди мәним.

Будурму дөвранын, қәрдишин һөкмү,
Јаралы синәмә, даг чәкди мәним.

Әj Фәдаји, фәләк салыб гәмләрә сәни,
Бир құн нашад руһум, құләјди мәним.

Жәнә һичран алды ҹанымы, аман ајрылыг,
Синәмә дәрд дағы, чәкибди, јаман ајрылыг.

Заваллы талејим нә мүдәтdir, гүссә ичиндә,
Өмрүмүн баһарын, хәзанә, салан ајрылыг.

Кечәләр аһи-зар, құндұзләр, еjlәrәm фәған,
Көз јашларым туғјан e`jlәr, кирјан ајрылыг.

Һәсрәт чәкиб дарә мәни, салыб о, зарә мәни,
Нә фајда анә мәни, зұлмләрә гатан ајрылыг.

Ики даг баш-башадыр, донуб һәсрәт ичиндә,
Нәчәдә туфандар, бу ешг, туғјан ајрылыг.

Бағи ешгим олар fәм, кәссә бүлбүл на'lәси,
Сөнәр о ешг, солар ҹан, салар һалдан ајрылыг.

Әj фәдаји, гәм гүссәjә уjма, гыл чарәни,
hеч ким қөрмәсин өмүр боју, һичран ајрылыг.

Көнлүм, о құли рә`на вәслиндә, интизар еjlәр,
Ол шухи ҹәмалын ешгиндә, мәни аһи-зар еjlәр.

Едиб мәни мәфтуни зар, құл ҹәмалын әсири,
Ниһан ешгими, диванәләр тәк, тари-мар еjlәр.

Вұсали ешглә јананлар, аләмдә әсәр олду,
Дәzmәз көнүл әзаблара, зұлмилә губар еjlәр.

Залым фәләк, етмә көнлүмү, диванәләр әсири,
Jоxса hүснү ҹәмал мәни, биһали гәмдар еjlәр.

Шаһи ҹаһан, ка`мә етири, хар етмә көнүлләри,
Билин, күлли мәкан ешгиз солар, пиргубар еjlәр.

Чан фәдадыр, мәфтуни ешг, құл ҹәмалын вәслинә,
Вұсал hәсрәти, атыб мәни одлара, дүчар еjlәр.

Сән Фәдајини атдын, зұлм дәрјалара, гәмләрә,
Чаным на`ләji гүссә ичиндә, фәрјадлар еjlәр.

Мән көнүл вердим, һәр јанан гәлбә, сынан олдум.
Гәлбән јандым һәр дәрдә, әфсус ки, јанан олдум.

Зәманын һөкмүнә гул олдум, бу сирли аләмдә,
һәр сиррин фәлинә јандым, аһилә фәган олдум.

Чох ҹәфалар чәкди, бәлалы башым, һалдан олдум,
Са`дәлөв өмрүмү, гурбан етдим, дәрд чаһан олдум.

Улдузлар нур сачди, кимләр шадиман, хүррәм олду,
Бәхтимин улдузу сөнән зәлмәтә гәрг олан олдум.

һәр дәрдә дучар олдум, аһилә зар олан көнлүм,
Бәхт талејим гәмә батди, әзаблара фәрман олдум.

Сеһирбаздыр фани дүнja, мәни дәрдә атан дүнja,
һәр әзаби гуран фәләк, зүлмләрә гатан олдум.

Наләләрә үзән өмрүм, фәрјадлара дөзән ҹаным,
Фәдајини чәкди дарә, сынан көнлүм ҹандан олдум.

Бу сирли аләмдә, мәгбүн олан, јаралы көнлүм,
Фәләјин гәминә, дүчар олан, гаралы көнлүм.

Аләм олуб гыјам дәсти, силинмәзди јара гәсти,
Залым фәләк дәzmәз үрәк, аһи фәрјадлы көнлүм.

Бу вәһши ган ичәнләр, дүнjaјә мәјдан охујур,
Зүлмкар залымлардан, безар олан бәлалы көнлүм.

Гыјам үстә дөвран гуран, инсанлыга биқанәдир,
Нә гәдәр фәрјад едәр, зүлмләрә биһалы көнлүм.

Бичарәjәм зар агларам, дәрд әлиндән чагларам,
Аналарын фәрјадындан, аһи фәганлы көнлүм.

Сагалмаз јарам дагы, синәм олуб ғәм ојлағы,
Үрәк дәzmәз бу дәрдләрә, сыныг бәрбадлы көнлүм.

Әj заман аглама сән қөрүм олсун дүнja абад,
Күлдүр сән Фәдајини, әj јаныглы вәфалы көнлүм.

Көнлүмү valeň едән, аj چәмалы, сәһман қечәләр,
Сүбһә гәдәр, агушуна җәлб едән, меһман қечәләр.

О, дүнjalары охшадан, сәфаси хош, зүм-зүмәли,
Ешг долу көнүл аchan, ҹани-ҹәлал, ғылман қечәләр.

Сыныf көнлүмү аbad еjlәjәn, ширин, hәzin, нурлу,
Багы eшgim, баһар tәk ҝүl аchan, каман қечәләр.

Вәсф етдим өmrүми, шурилә aj چәмалы дилбәрин,
Олдум eшgin гапысында гул, сирри pүnhan қечәләр.

Нә гәдәр hејран eдичи, сирри аләм дүnjasыдыр,
Mәni xәjalлara гәrf eдәn, ruhi rәvan қечәләр.

Руhуми hәmшад ejlәjәn, o aj چәмал симасыдыр,
Севкимә bәnzәr билиб, дүrrи shaһvar олан қечәләр.

Чәлб етсәdә Фәдајини, bu соnсuz зүlmәt қечәләр,
Олaram hәmdәm, nә гәdәr ҹanым var, hејran қечәләр.

15 октjabр 2014-чи ил.

Әj дүнјамын, һәзин сәдаси олан, меһман қечәләр,
Сүбһә гәдәр, көnlүмү мәфтун едән, үмман қечәләр.

Һәр әзијетә гатлашан, сеjlә өмүр ҹәфакәшим,
Әз нәфәсиилә, мәнә лај-лај бәсләјән, каман қечәләр.

Һәр инчини јаратмыш, шурилә вермиш һөкмүнү,
Бәргәрап олду, аj илә нурланан, ҹанан қечәләр.

Һәр заман вәсф едәр көнүл, шөвгилә ешгә дүшәнләр,
Ичәр ешгин чамыны, һәјат өнчә, сәһман қечәләр.

На'lә чәкдим, фәрјад гопдум, аһилә аман көnlүм,
Зұлмүн дәрҝаһына, дүчар олдум, фәрман қечәләр.

Көчәр инсан, сөнәр һәјат, галмаз нә чан, нә үнсијәт,
Аглар заман, галар зулмәт, бирдә ки, дөвран қечәләр.

Валеh едир Фәдајини, бу шайранә қечәләр,
Апарыр мәни сирләр аләминә, сәrvан қечәләр.

10 октјабр 2014-чи ил.

Көнлүм ла`лә тәк олду ган, сәрви тәваным қәлмәди,
Хәзан олду багы ешгим, мәни тәбаным қәлмәди.

Көнлүм дагы фәрјад гопду, һүчум чәкди гәм ләшкәри,
Ешг мәскәним олду зиндан, дүрри хәнданым қәлмәди.

На`ләләрә фәрјад ҹаным, дәzmәз үрәк чыхды аһым,
Һәр дәрдинә јанан олдум, дәрди дәрманым қәлмәди.

Сирли а`ләм јыхды мәни, һичран атды гәмә мәни,
Дујмаз олду о һиссими, сирри гәмданым қәлмәди.

Шам тәк әријиб јандым, селләр кими гајнајыб چошдум,
Гәм јашларым һәмдәм олду, шаһи султаным қәлмәди.

Даг вүгарым чәкди дүман, даглар гәдәр сызлар јарам,
Кәсди һәсрәт јолларымы, һури ғылманым қәлмәди.

Чыхдым мәчнүн дагларына, дүшдүм ешгин әзабына,
Үзүлдү ҹан, сүзүлдү јаш, сәбри сәһманым қәлмәди.

Сәбрин олсун әј Фәдаји, дәзүмлүсән һәр дәрдләрә,
Дәzsәмдә бу дәрдләрә, назлы хураманым қәлмәди.

Әј құл, сәндән башга өз көnlүмә, өзкә дилдарым јох,
Ешг аләминдә, лә`ли көвһәрим, дүрри шаһварым јох.

Нә гәдәр долсада аләмдә, құли рә`на қөзәлләр,
Сән тәк өмрүмдә сәрви сусәним, һури гылманым јох.

Көnlүм әј маһипарә, сәрви кујиндә, әсир олмуш,
Ешг багымын султаны, сәнсән, өзкә нөвбаһарым јох.

Тәшнәjәм, әзаблы сәһраларда, әсир олмуш гулам,
Тәшнәji азад көnlүмүн, әфсус ки, бир мәгамым јох.

һәр зұлмләр чәксәм әкәр, сәнин јолунда, әј маһи шух,
Тахтымын тачы, өмүр сырдашым, башга султаным јох.

Мән бәлалы Фәдајини, чатдыр ки сән, мәтләбини,
Билим ҹан гурбан, башым әлачы, өзкә сәрдарым јох.



МУДРИК СӨЗЛӘР ВӘ ГОШМАЛАР



Фани дүнja, залым фәләк, hәр кимин бу дөвран,
Дәрд чох, hәмдәрд jох, дүшмән шад, талејим јаман.

Бир hәјат вәслиилә, алышыр көнүл,
Онун hәвәсиилә, битишир өмүр.

Инсанын варлығы, дахилиндәдир,
Гүдрәти, шөһрәти, әмәлиндәдир.
Зәкалы әмәлләр, даимә вар олсун,
Натәмиз үрәкләр, аләмә хар олсун.

Бир өмүр дөвриилә, јашајыр инсан,
Севки вұсалиилә, доланыр чаһан.
hәјат нәфәсиилә, ма`дам атыр чан,
Ахыр гара торпагла,.govушур инсан.

Сәһра құлләринин, мә'насы олмаз,
hәр битән құлұн, фајдасы олмаз.
Пис әмәлләр гуран, вичдан олмаз,
Вичданли мәхлугда, хәјанәт олмаз.

hагсызлыг шаh олуб, бәшәр үзүндә,
Зәррә гәдәр инсаf, јохдур қөзүндә.
Гаранлыг зиндандыр, фағыр үзүндә,
Әзаблар зүлмүнә, гәрг олан инсан.

Заваллы һәјатда, һәкүм едир дөвран,
Әзаблар ичиндә, чан сүрүр инсан.
Һагсызлыг чан атыр, үст верир бөһран,
Һәр зұлмә та`бе, таб кәтирир инсан.

Өмрү хәзан олан, бирдә жаз қөрмәз,
Жахшылыг газанан, тарих унутмаз.
Асланлар сечсәдә, һүнәр мејдани,
Сонсуз гоча дүнja, һеч кимә галмаз.

Мәдәниjәтин әгидәси,
Камиллийин зәкасыдыр.

Дүнja бир инчиidir, сонсуз мәнзәrә,
Һәр үrәjә ѡол ачыр, салыр пәnчәrә.
Сонсуз хәjаллара гәрг етсә бизи,
Гиjmәt верәnlәr билир, гиjmәtli зәrә.

Һагсыз ган ejlәr,
Құlу xар ejlәr.
Kенүl ган aғlar,
Ahy-zap ejlәr.

Рузи һиҹрандыr, гәlbim оlub ган,
Ол ки құlzari бүлбүl, ejlәjir фәfәn.

Намусуну гејрәтини, сатаны қөрдүм,
Шәрәфини, виҹданыны, атаны қөрдүм.
Јахшыны писләрә, гатаны қөрдүм,
Белә бир дүнјада, олармы сәһман.

Јахшылыг газанан, тарих унутмаз,
Өмрү фәда олса, ады силинмәз.

Дүнјаны фәт етсән, са`дә қәз долан,
Хајин нанәчиблә, гошма һеч заман.
Шаһ олсандә белә, сәдагәтли ол,
Мұдрик әмәлләрлә, нур сач һәр заман.

Мәгсәди бәллидир, өјүнән наши,
Һүндүрдән дәм вурап, күт олан башы.
Зәһәрдән ачыдыр, төкдүjү аши,
Тәрслиjә чан атар, ганмазын башы

Инсанын варлығы, дахилиндәдир,
Гүдрәти, шөһрәти, әмәлиндәдир.
Мәнасыз маjetин, нәдир дәjәри,
Шәрәфли адындыр, өмрүн ҹөвһәри.

Чәннәтиң багында инсан јаранмыш,
Тилсимли дүнјаја гәдәм гојармыш.
Һәјатын шөвгиилә даим одланса,
Фәләјин гәминә өзү јанаармыш.

Өмрүнүн јоллары, чәнли, думанлы,
Дүнјаның қәрдиши, гәмли, хәјаллы.
Әсиrlәр әсиридир, зұлмүнә дүнja,
Көнүлләр ган аглар, һөкмүнә дүнja.

Әзәлдән сеһирили, јарандын дүнja,
Әзаблар ичиндә, галандын дүнja.
Милләти, хилгәти, јаратдын дүнja,
Тилсимиң фәлинә, батырдын дүнja.

Нә гәдәр қәздим мән, сирли дүнјаны,
Әзаблар ичиндә, қөрдүм ҹаһаны.
Олсада даһиләр, елмин камалы,
Тапылмаз аләмдә, сиррин ачары.

Әj һури гылманым, тәхти султаным,
Аләмә нур сачыр, о ҝүл ҹәмалын.
Сән бешәр үзүндә, лә’ли көвһәрсән,
Көзәлләр ичиндә, санки мәләксән.

Әj һури галманым, бәхти султаным,
Илаһым, пәнаһым, құлли мәканым.
Од тутду ешг евим, јыхты ҹәмалын,
Қәл көnlүмүн гөнчәси, дәрди дилдарым.

Сән әj ҝөjlәrin, дан улдузу,
Севдалы көnlүмүн, парлаг улдузу,
О азад ешгимин, нурлу арзусу.
Сәнин ҝөzәlliјинә, heјran олмушам,
Јолунда чанымы, гурбан демишәм.

Гүдрәтдән кам алыб, сәни јарадан,
Қүnәшdәn пај дүшүб, санки парадан.

Мин бир сиррин, hәр дәрдинә ҹағларам,
Синәм үстә, fәm јарасы бағларам,
Залым дүнja, дәрд әлиндәn ағларам.
Фаны дүнja, сәһиrlидир, гәмлидир,
Дағлар гәдәр, дәрд ичрә дағларам.

Гисмәтин шә`риндәn, дүнjaја қәлдим,
Гәзәбли дүнjanын, қәрдишин андым.
Кешмә-кеш дүнjanын, нәdir дәjәri.
Әзаблы өмрүмдәn, фәғанә қәлдим,
Нәчин фаны дүнjaја, ҹаһана қәлдим.

Фикирләр аләминдә, гајнајар چошар,
Һәр дөврүн нәбзинә, кәламлар гошар.
Хәјал зирвәләри, һәј учар ашар.
Бәшәр китабыны, варағлајар шаир,
Сөзләр тилсимиңдә, чарпышар шаир.

Кечәләр ајсан, сәһәрин нуру,
Ишығлы дүнјасан, булағдан дуру.
Севән көнүлләрин, гәлбләрин руһы.
Јүксәк зирвәләрин, тачысан шаир,
Силинмәз тарихин, изисән шаир.

Өз ешгин одуна, јанандыр шаир,
Севилән гәлбләрә, камандыр шаир.
Бәшәр өнүндә, из гојар keletalәр,
Мәфтун гәлбләрә, сөз гојар keletalәр.

Баһар нәфәслидир, шаир әзәлдән,
Одланар, вәсф едәр, құлдән чичәкдән.
Һәлбәт сөз ачар, назлы қөзәлдән,
Көнүлләр руһланар, дузлу гәзәлдән.

Чәһаләт ешгиилә, учалар шаир,
Өз алов одуилә, одланар шаир.
Ма`дам ки гајнајыр, сөз очагында,
Өзү өз очагында, галанар шаир.

Көр нечә зәманәдир,
Көр бәхтим јаманәдир.
Бу дүнja чәннәт олса,
Ахыры гәмханәдир.



БАЈАТЫЛАР

Әзизијәм вәтән бағы,
Дағлар тачы о шаһ дағы.
Јарашигдыр баһар ҹағы,
Қөзәл олур һәр нөврағы.

Әзизијәм вәтән бағы,
Қәл-қәл дејир ҹәннәт бағы.
Лаләзардыр чәмәнләрин,
Чанлар алыр һәр нөврағы.

Әзизијәм вәтән қөзәл,
Қазәлләрин чанлар үзәр.
Јаз қәләр чөлләр бәзәр,
Иқидләрин дағлар әзәр.

Әзизијәм уча дағлар,
Сирли сөзлү гоча дағлар.
Көнлүм сәндән мурад истәр,
Дәрдимә јол ача дағлар.

Әзизијәм вәтән дәрди,
Сызылдајыр синәм дәрди.
Һәр дәјардан вәтән олмаз,
Сагалмаздыр јарам дәрди.

Әзизијәм вәтән јахшы,
Көз охшајыр һәр бахышы.
Көзәлләрин һури гылман,
Аналарын из нахышы.

Заманә ај заманә,
Дөвран дөнүб гумарә.
Кимин халы зәр-ханә,
Кимин бәхти јаманә.

Заманын сејринә баҳ,
Фәләјин һөкмүнә баҳ.
Нагисләр тахта чыхыб,
Хаганлар құнұнә баҳ.

Әзизијәм јахшы ада,
Өмүр боју әтмәз хәта.
Биз қедәрик, дүнja галар,
Сөнәр һәјат, қедәр бада.

Әзизијәм, долдур ба`дә,
Ганан олан, қәзәр са`дә.
Заллар јыхан бу дүнјада,
Бел бағлама, қедәр бада.

Әзизијәм, ајә дәјәр,
Көнлү қөзәл, чанә дәјәр.
Аләм қөзәллә долса,
Көнүл севән, мин ајә дәјәр.

Әзизијәм, ајә дәјәр,
Қөзәл дөвран, чанә дәјәр.
Һәр қәлән солуб қедәр,
Jaхшы ад, мин ајә дәјәр.

Әзизијәм, галмаз јада,
Өмүр боју, јетмәз дада.
Дүнja галмаз һеч бир чана,
Солар өмүр, қедәр бада.

Aja бәнзәр құл үзүн,
Чан алыши вар үзүн.
Саралыб солурам мән,
Гәст едиб ики қезүн.

Қөзләрим јоллардадыр,
Құлләрим солмагдадыр.
Јарым қәлиб чыхмады,
Үрәјим јанмагдадыр.

Бәлалыдыр бу башым,
Нәләр қөрдү бу јашым.
Бу дәрдләр јыхыб мәни,
Селә дөнүб қөз јашым.

Нијә бизә қәлмәдин,
Һалымы бир қөрмәдин.
Үрәјими шад едиб,
Бир үзүмә құлмәдин.

Чичәкләри бәсләрәм,
Јар јолуну қөзләрәм.
Аләм қөзәллә долса,
Тәкчә сәни истәрәм.

Мән бәсләрәм бајаты,
Зөвгә јатан бајаты.
Қөзәл құндән дөврандан,
Хәбәр верән бајаты.

Хәстә көнлүм јаралыдыр,
Бу қәлән јар һарапалыдыр.
Ай үзлү ай ғәмалыдыр,
Бизим дағлар маралыдыр.

Кәзәр чејран чәмәни,
Әлиндә құл сәмәни.
Көзләр хұмар баханда,
Јандырыб јахар мәни.

Ешг ачарын мәндәдир,
Құл будағын мәндәдир.
Көнүлләрә нур сачан,
Ән хош кәлам мәндәдир.

Кишиләрдән, мәрдлик јагсын,
Намәрдләрин, қөзү батсын.
Халға дајаг дуран голлар,
Елин имдадына чатсын.

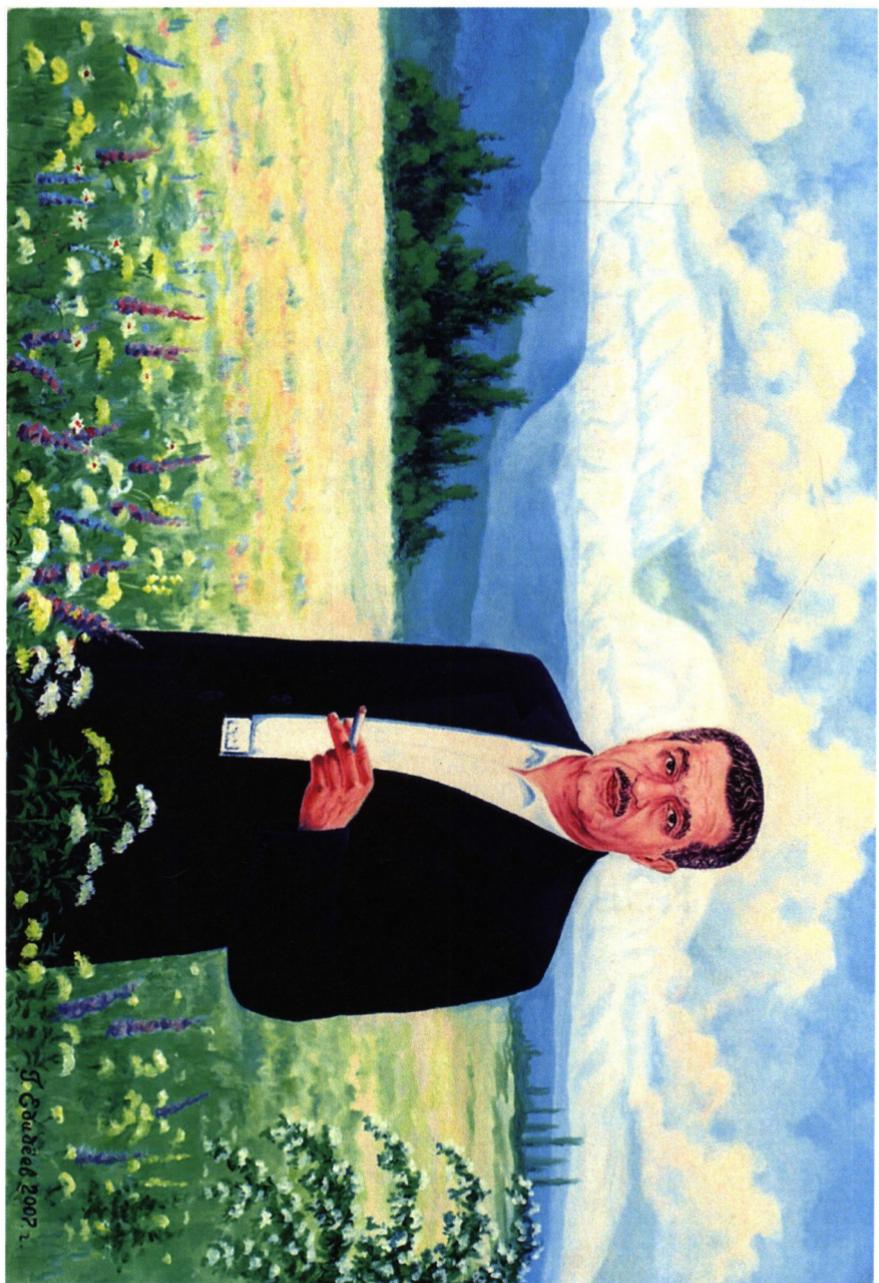
Өмүр боју күт башын,
Әлли өтсәдә јашын.
Һәрзәм-һәрзәм данышмагла,
Нә ганыjыр бөш башын.



ИНЧЭ СӨНИЙӨТ



КЭШИРЭ СУРӨТНӨОJ
ГЭВРИЛ



Шоир Јаша Мачијахов

S. Gavrilov 2002.

Այսական

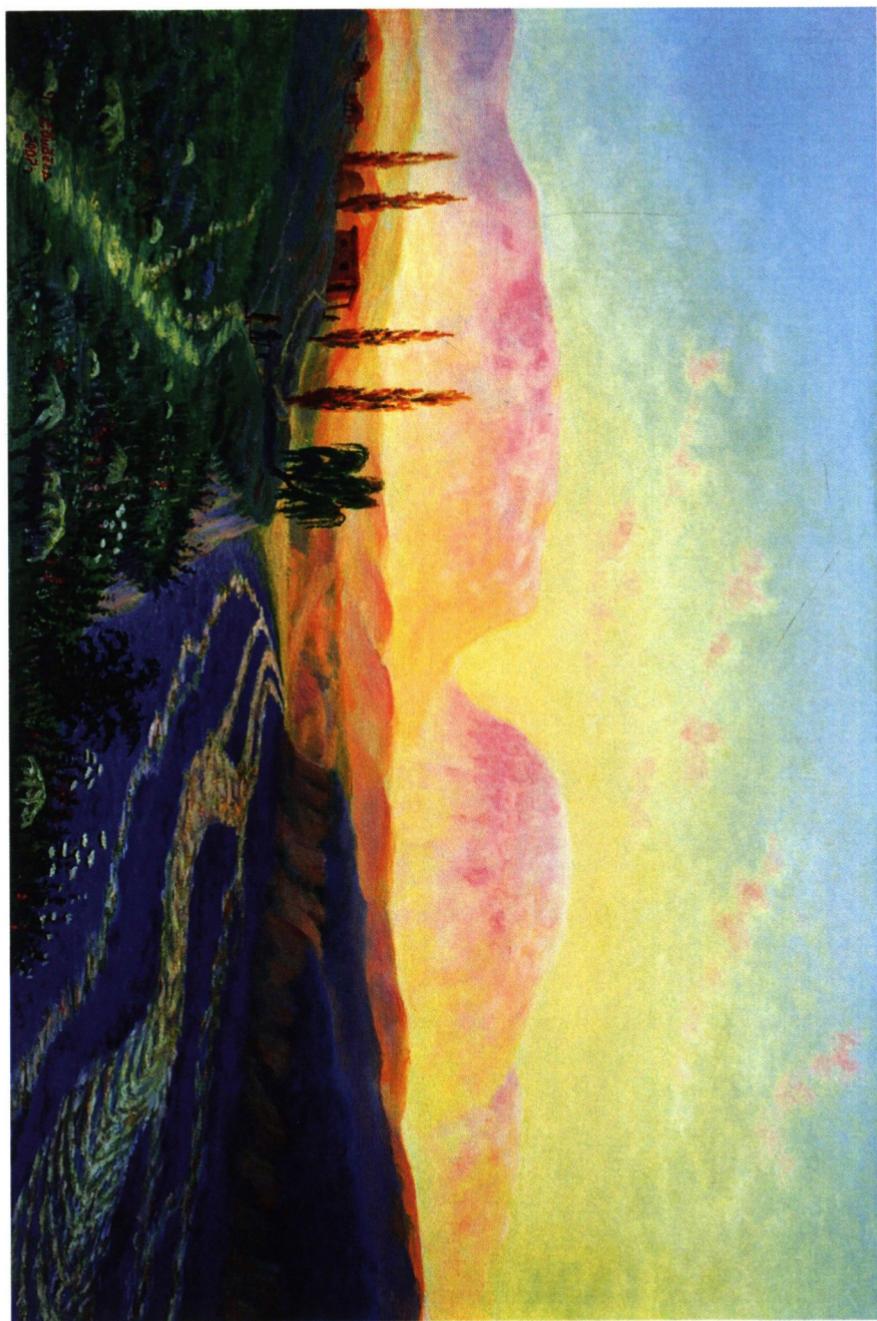


Сәбәһмундә догој Кавказ





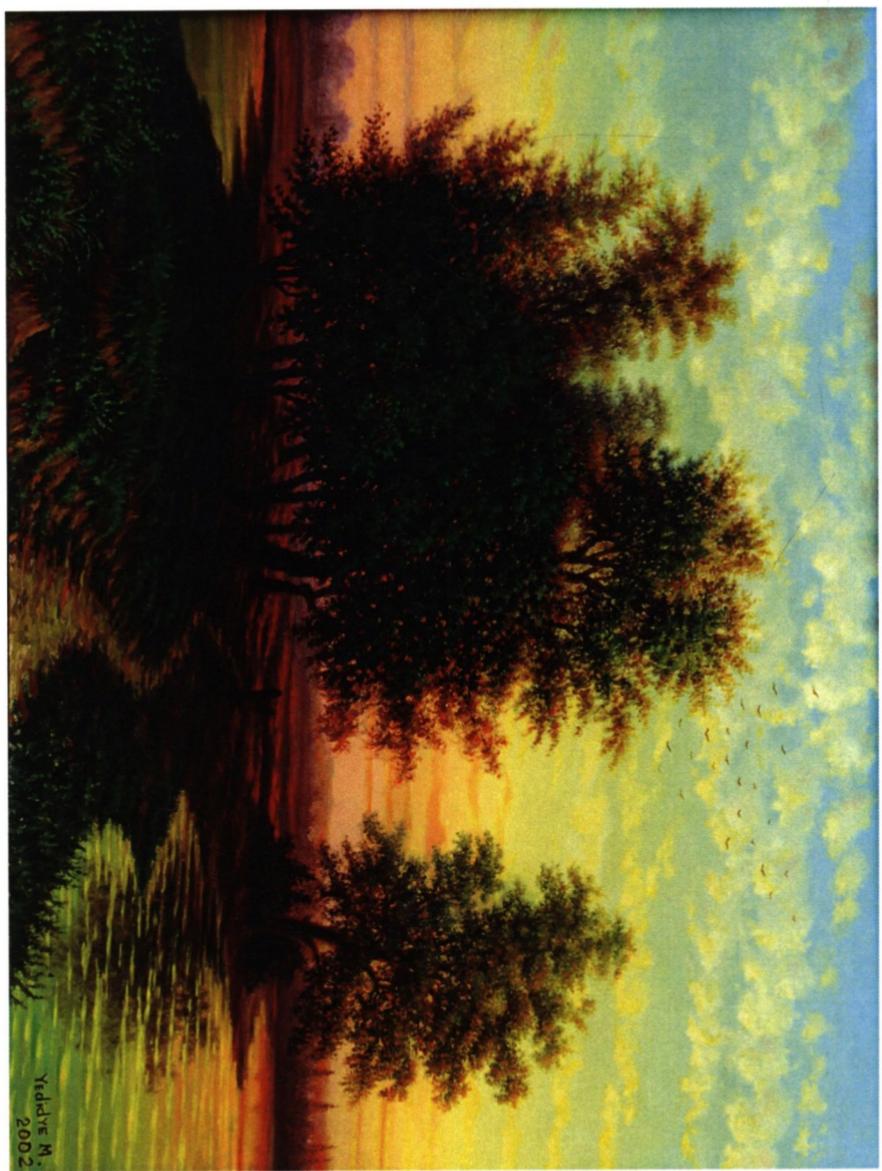
Мәжәед Фүбә



Э дөгөш шәһәмгү



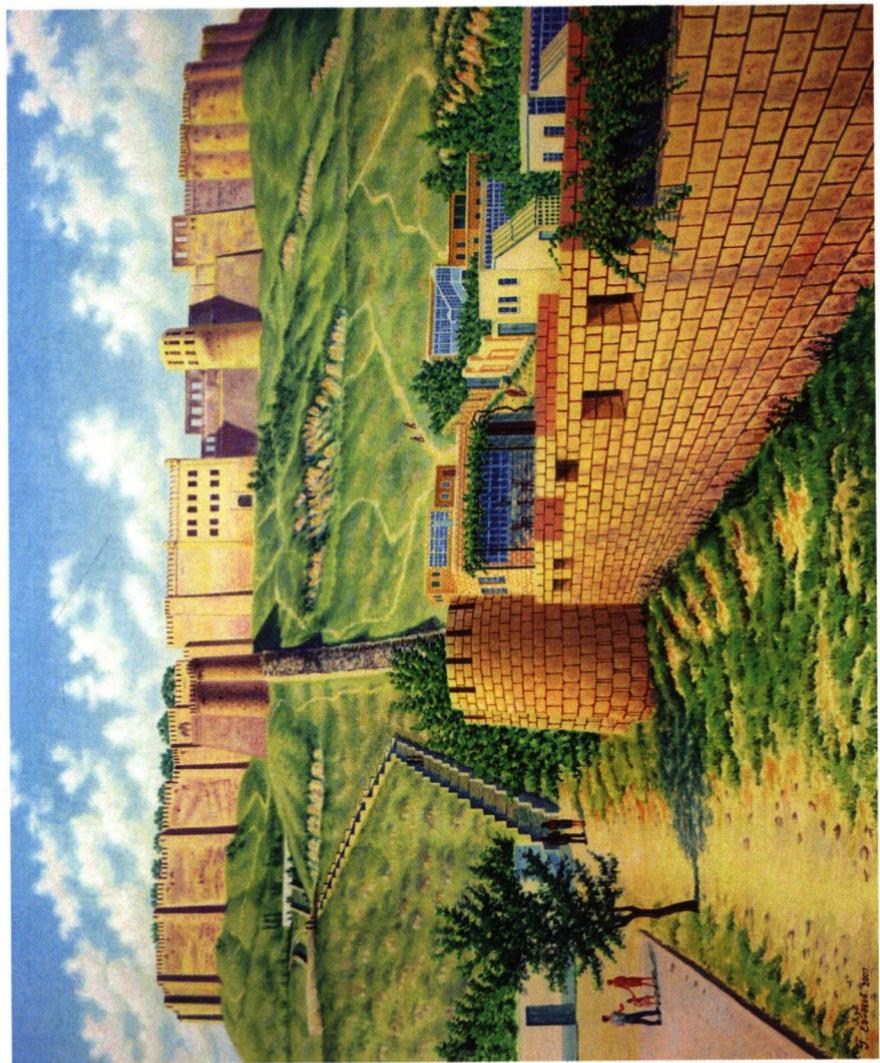
Савгилио саршаш

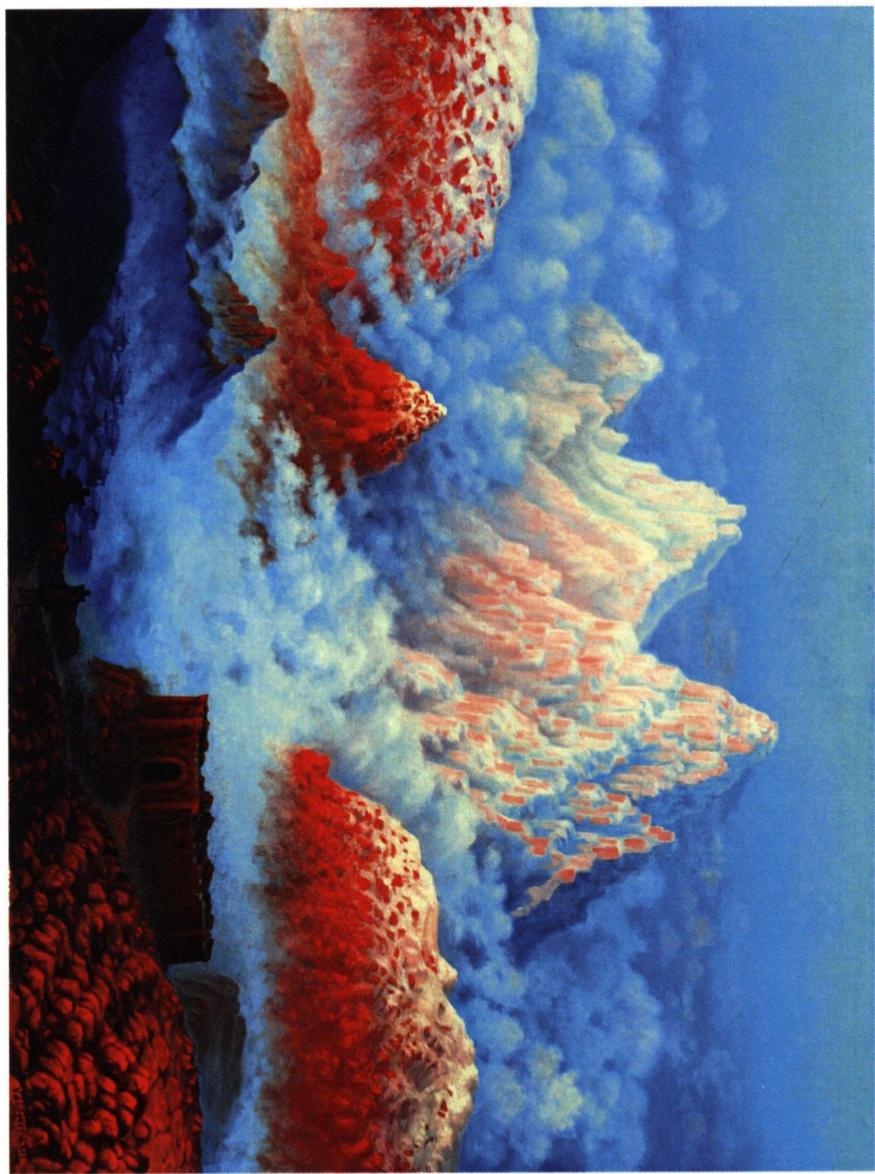


Шанамгум

Шанамгум
2002

Гэлэчэй Дээрэндэр





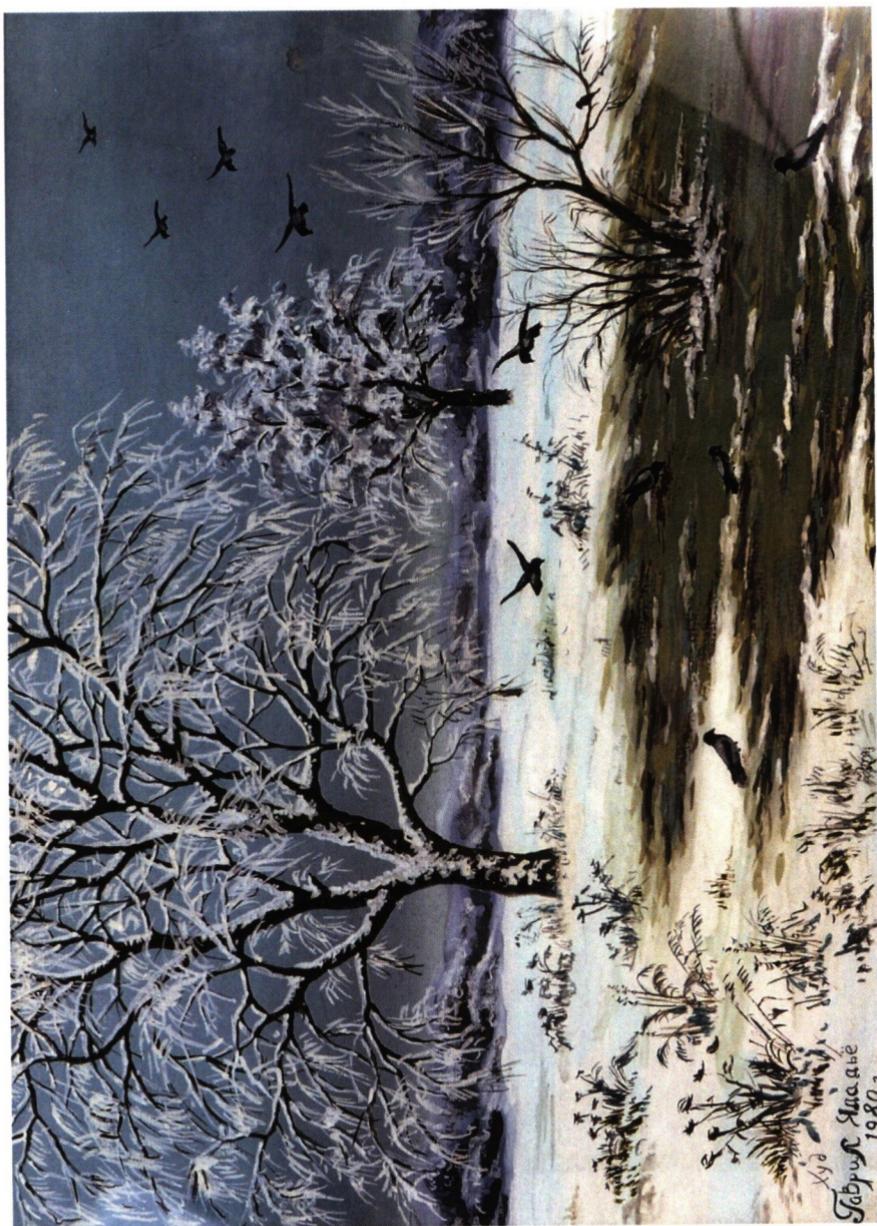
Сабакмұндағы дөлгө

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ



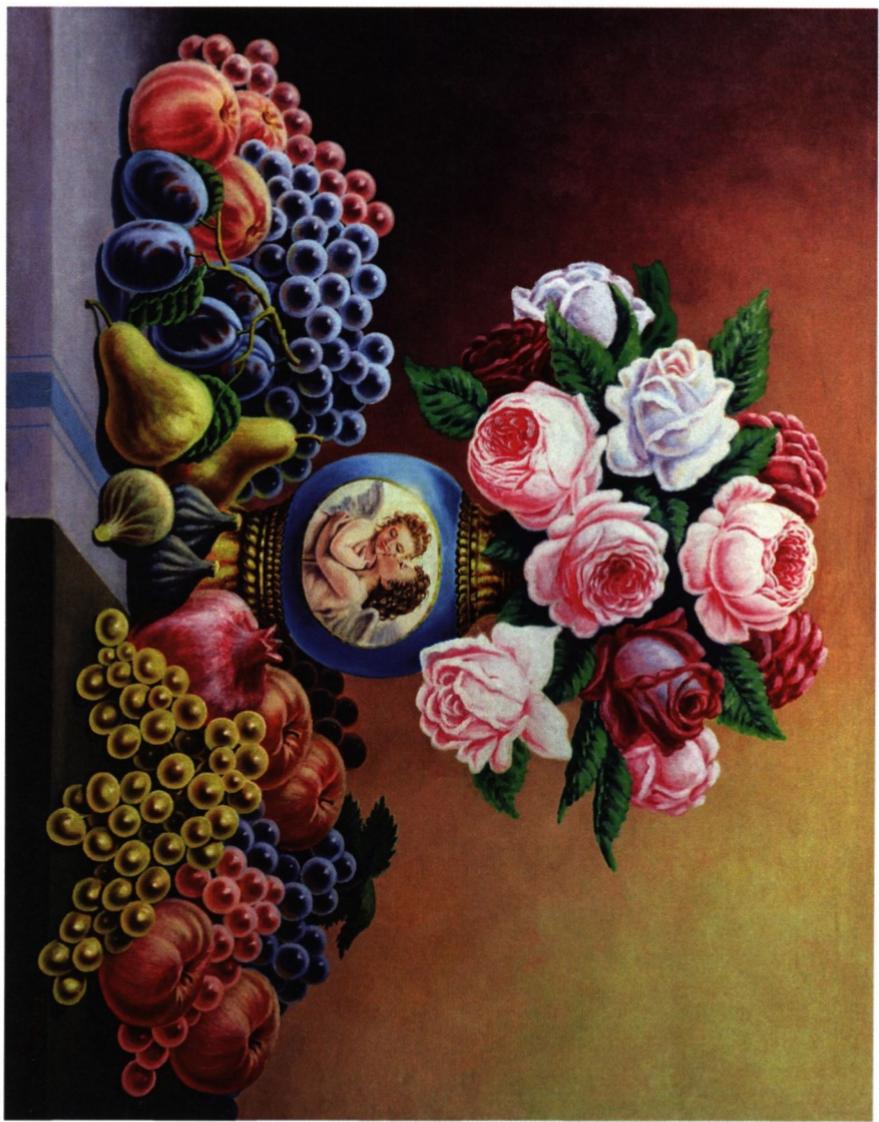


Կառանք թիվ 2 Թոփոյն



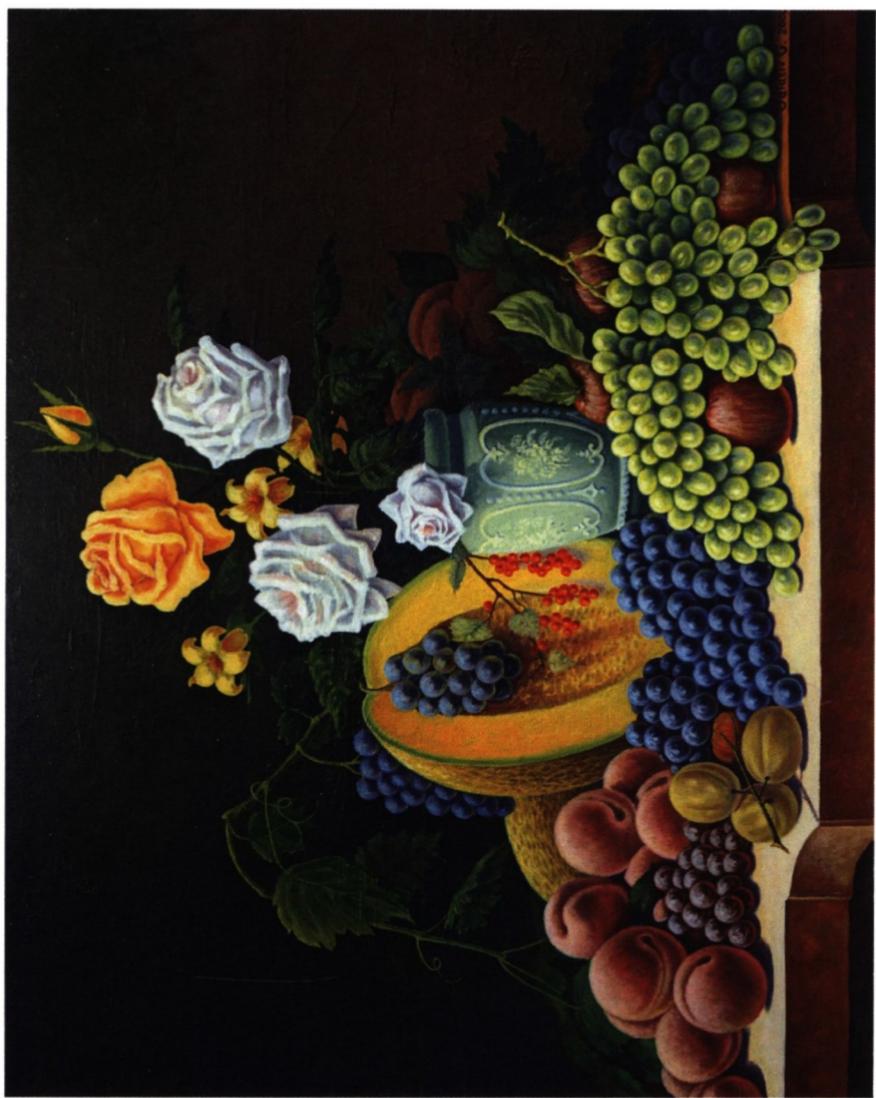
Варфиној Губа

Софийск 1980.



Натјурморт вә үлгі

Натюрморт



Натјурморт





Сирен



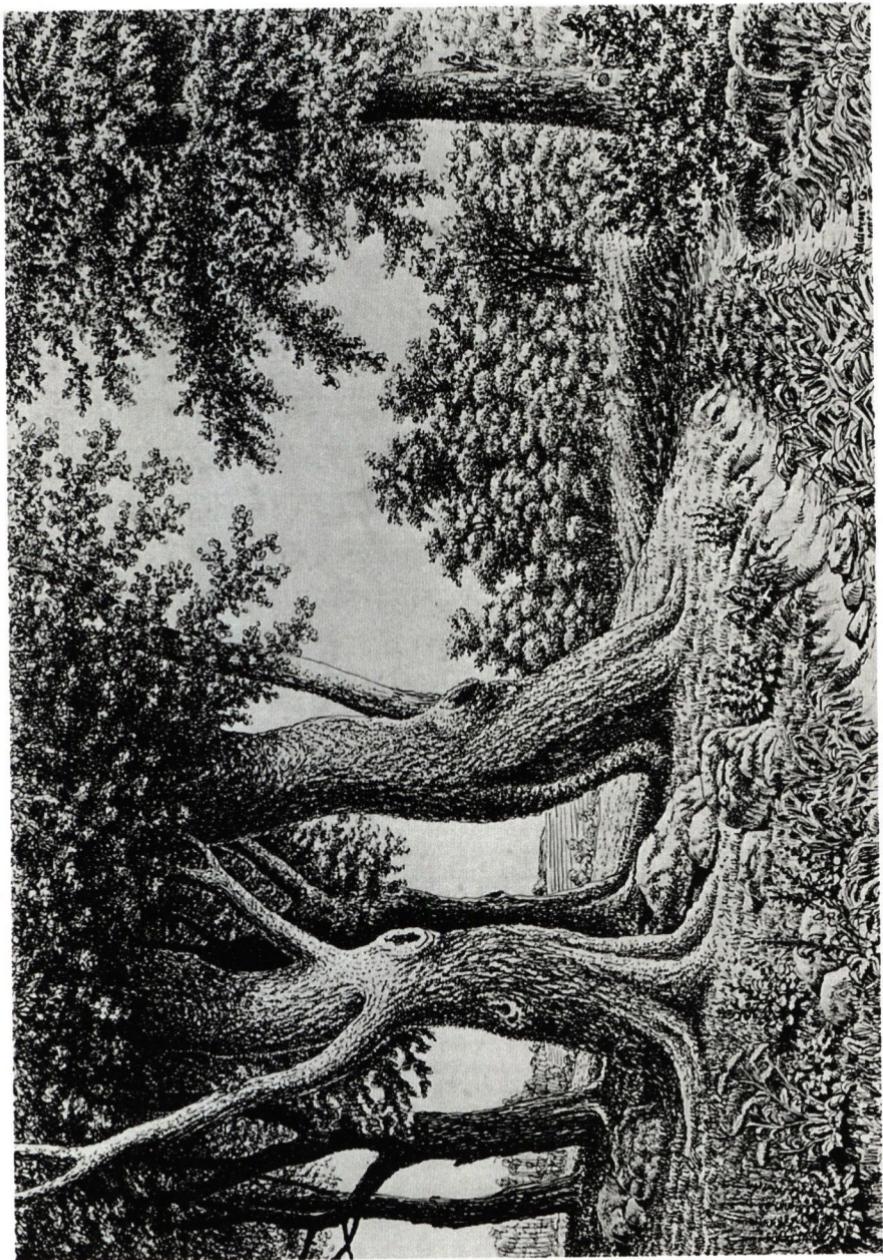
Ғүзүргүлho



Ғұзғұрғұлғо



Гүзүргүлү



Вишәңгі палуди

СӘРНУМҺО

Әз нүвүстәгор 4

ШЕЖИРһО

| | |
|------------------------------------|----|
| Дәдәј..... | 8 |
| Јоршоләјим..... | 11 |
| Ә Йоршоләјим | 12 |
| Јоршоләјим..... | 13 |
| Нә омо..... | 14 |
| Ә дұхтәр..... | 15 |
| Чејрон..... | 16 |
| Настанүм..... | 17 |
| Еңтиборсүз | 18 |
| Дүлмә..... | 19 |
| Әри шориһо | 20 |
| Түни..... | 21 |
| Пул..... | 22 |
| Әричүбу ә һилом, омори инсон | 23 |
| Дүл дәдәј..... | 24 |
| Сурлүjә дүнjоh | 27 |
| Гирошт..... | 28 |
| Әтү дүнjоh мә чу гүjум | 29 |
| һилом һәчи нә вачару..... | 31 |

| | |
|---|----|
| Дүнжөһ | 32 |
| Залум дүнжөһ | 34 |
| Әри һұрмұтлұјә шоир хәлғ иму Іаша Машижахов | 35 |
| И шәвһө | 36 |
| Тұни Ғұбәјмә | 37 |
| И Ғұбәјмурә | 38 |
| Халғымын һұнәр оғлу мәрд оғлу, дөврүмүзүн тачы, шөһрәти шаны, фәхримиз, һөрмәтли Қод бәйин шәрәфинә шејрим..... | 39 |
| Халғымын һұнәр оғлу мәрд оғлу, дөврүмүзүн тачы, шөһрәти шаны, фәхримиз, һөрмәтли Қод бәйин шәрәфинә шејрим..... | 40 |
| Әри бүзүргә күк хәлғ иму күк Симон Год Нисанов | 42 |
| Әри һұрмәтлујә күк хәлғ иму Гермон Захарјаевич | 44 |
| Әри һұрмәтлујә күк хәлғ иму Гермон Захарјаевич | 45 |
| Әри һұрмәтлујә, бүзүргә күк хәлғиму, шоир Шәлмұ Бинjәми..... | 46 |
| Әри һұрмәтлујә күк хәлғ иму, Исүф Асаилов..... | 47 |
| Пир бисторум..... | 48 |
| Бәдә инсон | 49 |
| Тү нә омори | 50 |
| У рачитү | 51 |
| Бәндүм | 52 |
| Чонмә тү | 53 |
| Гәрдо һәмишә шориһо | 54 |
| Ој ракә балајмә тү | 55 |

| | |
|--|-----------|
| Чонмә тү..... | 56 |
| Бијо војгәј дүлмә тү..... | 57 |
| Марал | 58 |
| И шәвھөјмурә | 59 |
| Түрә..... | 60 |
| Назлү нәјомо..... | 61 |
| Нәимидә әшф..... | 62 |
| Тү әшф мәрә | 63 |
| Әрчү әз мә руј чарунди тү | 64 |
| Ңүрмәт гәрәки | 65 |
| Сохим хубиһо | 67 |
| Васал..... | 68 |
| Хушкә тәкәбур | 69 |
| | |
| ГӘЗӘЛНӨ | 72 |
| ДАНӘНДӘЛӘ ФИКИРНӨ ВӘ ҒУШМАНӨ | 92 |
| БАЈАТИНӨ | 96 |
| | |
| ШӘЛИРЛӘР | |
| | |
| Азәрбајчанымсан | 110 |
| һөрмәтли Азәрбајчаның халғ сәнәткары Республиканын әмәктар артисти Көнүл ханым Хасијева шәрәфинә, јаздығым шејир | 111 |
| Азәрбајчан Республикасынын, һөрмәтли сәнәткары, халғ артисти, халғын севимлиси, Көнүл ханым Кәримова | |

| | |
|--|------------|
| шәрәфинә, јаздығым шејир | 112 |
| Тој маңысы..... | 113 |
| Губа маралыдыр | 114 |
| Тојлар ичун | 115 |
| Бу тојлар | 116 |
| Назлы чејраным..... | 117 |
| Кәлмәди | 118 |
| Һарда галмысан..... | 119 |
| Губанын маралысан..... | 120 |
| Кечди | 121 |
| Әмрүмүн чыгырлары | 122 |
| Гәриблик..... | 124 |
| Заманә | 125 |
| Губа..... | 126 |
| Нијә јарым қәлмәз олду | 127 |
| Һарда галмысан..... | 128 |
| Билмәдим | 129 |
| 13 јаш тамам олана | 130 |
| | |
| ГӘЗӘЛЛӘР | 134 |
| МҮДРИК СӨЗЛӘР ВӘ ГОШМАЛАР | 156 |
| БАЈАТЫЛАР | 164 |
| ИНЧӘ СӘНИҚӘТ | 170 |

Литературно-художественное издание

Еидъёев Гаврил

Сәс дөфһөј Кавказ
(Голос Кавказских гор)

Сборник стихов на джуури и азербайджанском языке

Редактор джуури – Г. Еидъёев
Редактор азербайджанского языка – Г. Еидъёев
Дизайн и компьютерная вёрстка – Э. Алиев
Руководитель издательского проекта - Й. Мишиев

Подписано к печати 28.12.2014
Гарнитура PT Sans. Печать Digital
Усл. печ. листов 12.0

Издательский дом «Мирвори»
Издание книг, брошюр, буклетов, каталогов, календарей.
Компьютерный набор, корректура, редактирование,
художественный дизайн, графика и вёрстка.
Консультации по всем вопросам книгоиздания.

Адрес редакции: Израиль, Нетания, ул. Бренер 10
Адрес для писем: Israel, 4210202, Netanya, P.O.B. 359
Телефоны – 09-8840855, 09-8870811, 054-7766822
Электронная почта: mirvori@mail.ru

ИЗДАТЕЛЬСКИЙ ДОМ
МИР ЗОРИ